

الاعتبارات المتعلقة بأخطاء الاستخدام والضمان

- يمكن تصحيح العيوب التالية مقابل رسوم. لا تنطبق شروط الضمان على أي من هذه الحالات:
1. الأضرار والأعطال الناجمة عن أخطاء في الاستخدام،
 2. الأضرار والأعطال أثناء التحميل والتفريغ والنقل وما إلى ذلك بعد تسليم البضاعة إلى المستهلك،
 3. الأضرار والأعطال الناتجة عن الكهرباء (المقبس، الجهد الكهربائي، التأريض، إلخ)، والمياه (ضغط المياه، الصنوبر، إلخ)، والغاز الطبيعي، والهاتف، والإنترنت، إلخ، والشبكة و/أو البنية التحتية (الصرف، الأرضية، البيئة، إلخ) في الموقع الذي يتم فيه استخدام البضائع،
 4. الأضرار والأعطال الناجمة عن القضاء والقدر والحرائق والفيضانات وغيرها،
 5. الأضرار والأعطال الناشئة عن استخدام البضائع بما يتعارض مع الموضوعات الواردة في الوصف وأدلة المستخدم،
 6. الأضرار والأعطال الناشئة عن استخدام البضائع لأغراض تجارية أو مهنية على النحو المحدد في القانون رقم 6502 بشأن حماية المستهلكين،
 7. ينتهي الضمان الممنوح للبضائع في حالة الصيانة أو الإصلاح أو أي تدخل آخر للبضائع من قبل أشخاص غير مصرح لهم.

تقتصر فترة ضمان البضائع المستبدلة أثناء تطبيق الضمان على فترة الضمان المتبقية للبضائع المشتراة.

صُنع بواسطة Arçelik A.Ş.

المصدر: تركيا







إذا لم تتمكن من التخلص من المشكلة على الرغم من اتباعك للتعليمات الواردة في هذا القسم، فاستشر الموزع أو وكيل الخدمة المعتمد. لا تحاول إصلاح الغسالة العاطلة بنفسك مطلقاً.



تحقق من قسم HomeWhiz للحصول على معلومات استكشاف الأخطاء وإصلاحها ذات الصلة.

يبقى الغسيل رطباً في نهاية البرنامج. (*)

تشكلت رغوة زائدة وتم تنشيط نظام امتصاص الرغوة التلقائي بسبب الاستخدام المفرط للمنظفات. <<< استخدم الكمية الموصى بها من المنظفات.

(*) لا يتحول المنتج إلى خطوة العصر عندما لا يتم توزيع الغسيل بشكل متساو في الحلة لمنع أي تلف للمنتج والبيئة المحيطة به. يجب إعادة ترتيب الغسيل وإعادة عصره.

(**) لا يتم إجراء التنظيف العادي لحلة الغسل. نظف حلة الغسل بانتظام. (راجع تنظيف باب التحميل

والحلة | ٣٦

٩ إخلاء المسؤولية / تحذير

تلك الموجودة في قائمة الأجزاء الحالية والتي لم يتم إجراؤها وفقاً للتعليمات المحددة في أدلة المستخدم أو على عنوان <https://www.beko.com.tr> destek والتي لم يتم تضمينها في الأجزاء الحالية

في <https://www.beko.com.tr/destek> Beko مثل هذه الحالة، فسيكون ضمان المنتج Beko باطلاً. لذلك، يوصى بشدة أن يتمتع المستخدمون النهائيون عن محاولة إجراء الإصلاحات التي تقع خارج قائمة قطع الغيار المذكورة، والاتصال في مثل هذه الحالات بمراكز الخدمة المعتمدة. قد تسبب مثل هذه المحاولات من قبل المستخدمين النهائيين في حدوث مشكلات تتعلق بالسلامة وإتلاف المنتج وبالتالي حدوث حريق، وفيض للماء، وضعف كهربائي، وإصابات شخصية خطيرة.

على سبيل المثال لا الحصر، يجب أن يتم إصلاح الأجزاء التالية من قبل مراكز الخدمة المعتمدة: المحرك، المضخة، اللوحة الرئيسية، لوحة المحرك، لوحة العرض، وما إلى ذلك.

لا يمكن تحميل الشركة المصنعة/البائع المسؤولية في أي حالة لا يلتزم فيها المستخدمون النهائيون بالشروط المذكورة أعلاه.

يمكن معالجة بعض الأعطال (البسيطة) بشكل مناسب من قبل المستخدم النهائي دون ظهور أي مشكلة تتعلق بالسلامة أو استخدام غير آمن، شريطة أن يتم تنفيذها ضمن الحدود ووفقاً للإرشادات التالية. (راجع قسم "الإصلاح الذاتي").

لذلك، فإنه باستثناء الأجزاء المذكورة في قسم "الإصلاح الذاتي" التي يمكن إصلاحها بواسطة المستخدمين النهائيين، يوصى بشدة بالإصلاح بواسطة مركز خدمة معتمد لتجنب مشاكل السلامة وهو أمر إلزامي لاستمرار ضمان المنتج Beko.

الإصلاح الذاتي

يمكن للمستخدم النهائي إجراء الإصلاح الذاتي فيما يتعلق بقطع الغيار التالية: الباب، ومفصلة الباب والحشيات، والحشيات الأخرى، ومجموعة قفل الباب والأجهزة الطرفية البلاستيكية مثل موزعات المنظفات (تتوفر أيضاً قائمة محدثة بقطع الغيار على <https://www.beko.com.tr/destek> اعتباراً من 1 مارس 2021).

علاوة على ذلك، فإنه لضمان سلامة المنتج وللمنع مخاطر التعرض لإصابة خطيرة، يجب إجراء الإصلاح الذاتي المذكور باتباع الإرشادات الواردة في دليل المستخدم للإصلاح الذاتي أو المتوفرة في <https://www.beko.com.tr/destek>. من أجل سلامتك، أفضل المنتج عن الكهرباء قبل محاولة أي إصلاح ذاتي.

لا يمكن اعتباره مسؤولاً عن مشاكل السلامة التي قد تحدث بسبب عمليات الإصلاح أو المحاولات التي يطبقها المستخدمون النهائيون على أجزاء أخرى غير

الغسالة لا تشطف جيداً.

- تبلل المنظف. <<< احفظ المنظفات مغلقة في بيئة خالية من الرطوبة ولا تعرضها لدرجات حرارة عالية.
- ضغط الماء منخفض. <<< تحقق من ضغط الماء.
- تبلل المنظف الموجود في حجيرة الغسيل الرئيسية أثناء سحب الغسالة لماء الغسيل التحضيري. قد تكون فتحات حجيرة المنظفات مسدودة. <<< تحقق من الفتحات ونظفها إذا كانت مسدودة.
- قد تكون هناك مشكلة في صمامات درج المنظفات. <<< اتصل بوكيل الخدمة المعتمد.
- تم خلط المنظف مع المليون. <<< لا تخلط المليون مع المنظفات. اغسل الدرج ونظفه بالماء الساخن.
- لا يتم إجراء التنظيف العادي لحلة الغسل. <<< نظف الأسطوانة بانتظام. لهذا الإجراء، راجع تنظيف باب التحميل والحلة [٣٦ ٤]

تشكل رغوة كثيرة جداً داخل المنتج. (**)

- تم استخدام منظفات غير مناسبة للغسالة. <<< استخدم المنظفات المناسبة للغسالة.
- تم استخدام كمية كبيرة من المنظفات. <<< استخدم فقط كمية كافية من المنظف.
- تم تخزين المنظف في ظروف غير مناسبة. <<< قم بتخزين المنظف في مكان مغلق وجاف. لا تخزنه في أماكن شديدة الحرارة.
- بعض الملابس المتشابكة مثل التول قد تشكل رغوة أكثر من اللازم بسبب نسيجها. <<< استخدم كميات أقل من المنظفات لهذا النوع من الأقمشة.
- تم وضع المنظف في المكان الخاطئ. <<< تأكد من وضع المنظف في المكان المناسب.
- يتم أخذ المليون في وقت مبكر بواسطة المنتج. <<< قد تكون هناك مشكلة في الصمامات أو في درج المنظفات. اتصل بوكيل الخدمة المعتمد.

الرغوة تفيض من درج المنظفات.

- تم استخدام كمية كبيرة من المنظفات. <<< اخلط ملعقة كبيرة من المنعم و1/2 ماء واسكبها في حجيرة الغسيل الرئيسية بدرج المنظفات. <<< ضع منظفاً في الغسالة مناسباً للبرامج والأحمال القصوى الموضحة في "جدول البرامج والاستهلاك". إذا كنت تستخدم مواد كيميائية إضافية (مزيلات البقع، المبيضات وغيرها)، فقلل كمية المنظفات.

- كمية المنظف المستخدم وعلامته التجارية وظروف تخزينه غير مناسبة. <<< استخدم منظفاً مناسباً للغسالة ولغسبلك. احفظ المنظفات مغلقة في بيئة خالية من الرطوبة ولا تعرضها لدرجات حرارة عالية.
- تم وضع المنظف في المكان الخاطئ. <<< إذا تم وضع المنظف في حجيرة الغسيل التحضيري بالرغم من عدم تحديد دورة الغسيل التحضيري، فيمكن للمنتج أخذ هذا المنظف أثناء خطوة الشطف أو المليون. ضع المنظف في الحجيرة الصحيحة.
- فلتر المضخة مسدود. <<< افحص الفلتر.
- خرطوم الصرف مطوي. <<< افحص خرطوم الصرف.

أصبح الغسيل صلباً بعد الغسيل. (**)

- تم استخدام كمية غير كافية من المنظفات. <<< يمكن أن يؤدي استخدام كمية غير كافية من المنظفات لعسر الماء إلى جعل الغسيل عسراً بمرور الوقت. استخدم كمية مناسبة من المنظف حسب عسر الماء.
- تم وضع المنظف في المكان الخاطئ. <<< إذا تم وضع المنظف في حجيرة الغسيل التحضيري بالرغم من عدم تحديد دورة الغسيل التحضيري، فيمكن للمنتج أخذ هذا المنظف أثناء خطوة الشطف أو المليون. ضع المنظف في الحجيرة الصحيحة.
- تم خلط المنظف مع المليون. <<< لا تخلط المليون مع المنظفات. اغسل الدرج ونظفه بالماء الساخن.

الغسيل ليس له رائحة المليون. (**)

- تم وضع المنظف في المكان الخاطئ. <<< إذا تم وضع المنظف في حجيرة الغسيل التحضيري بالرغم من عدم تحديد دورة الغسيل التحضيري، فيمكن للمنتج أخذ هذا المنظف أثناء خطوة الشطف أو المليون. اغسل الدرج ونظفه بالماء الساخن. ضع المنظف في الحجيرة الصحيحة.
- تم خلط المنظف مع المليون. <<< لا تخلط المليون مع المنظفات. اغسل الدرج ونظفه بالماء الساخن.

توجد بقايا منظف في درج المنظفات. (**)

- تم وضع المنظف في درج مبلل. <<< جفف درج المنظفات قبل وضع المنظف.

أداء الغسيل ضعيف: تستمر البقع أو لا يتم تبيض الغسيل. (**)

- تم استخدام كمية غير كافية من المنظفات. <<< استخدم الكمية الموصى بها من المنظف وفقاً لصلاية الماء والغسيل.
- هناك حمل زائد للغسيل. <<< لا تقم بتحميل المنتج بشكل مفرط. التحميل بالكميات الموصى بها في "جدول البرنامج والاستهلاك".
- تم اختيار برنامج ودرجة حرارة غير صحيحة. <<< حدد البرنامج المناسب ودرجة الحرارة المناسبة لغسيل الملابس.

- تم استخدام نوع خاطئ من المنظفات. <<< استخدم المنظفات الأصلية المناسبة للمنتج.
- تم استخدام كمية كبيرة من المنظفات. <<< ضع المنظف في الحجرة الصحيحة. لا تخلط عامل التبييض والمنظف ببعضهما.

أداء الغسيل ضعيف: ظهرت بقع زيتية على الغسيل (**)

- لا يتم إجراء التنظيف العادي لحلة الغسل. <<< نظف الأسطوانة بانتظام. لهذا الإجراء، راجع تنظيف باب التحميل والحلة [٣٦ ٤]
- تكون الروائح وطبقات البكتيريا على الحلة نتيجة للغسيل المستمر في درجات حرارة منخفضة و/أو في برامج قصيرة. <<< اترك درج المنظفات وكذلك باب تحميل المنتج مفتوحاً بعد كل غسلة. وبالتالي، لا يمكن حدوث بيئة رطبة مواتية لنمو البكتيريا في الغسالة.

بهتان لون الملابس. (**)

- هناك حمل زائد للغسيل. <<< لا تقم بتحميل المنتج بشكل مفرط.
- المنظف المستخدم رطب. <<< احفظ المنظفات مغلقة في بيئة خالية من الرطوبة ولا تعرضها لدرجات حرارة عالية.
- تم اختيار درجة حرارة أعلى. <<< حدد البرنامج المناسب ودرجة الحرارة وفقاً لنوع ودرجة اتساخ الغسيل.

- توفر كمية كافية من الماء لتجنب نتائج الغسيل السيئة بسبب نقص المياه. سوف يستأنف مؤشر الموقت العد التنازلي بعد ذلك.
- قد يتوقف المؤقت أثناء خطوة التسخين. <<< لن يقوم مؤشر المؤقت بالعد التنازلي حتى يصل المنتج إلى درجة الحرارة المحددة.
- قد يتوقف المؤقت أثناء خطوة العصر. <<< يتم تنشيط نظام الكشف التلقائي عن الحمل غير المتوازن بسبب التوزيع غير المتوازن للغسيل في المنتج.

العد تنازلي لوقت البرنامج لا يعمل. (*)

- يوجد حمل غير متوازن في المنتج. <<< يتم تنشيط نظام الكشف التلقائي عن الحمل غير المتوازن بسبب التوزيع غير المتوازن للغسيل في المنتج.

الجهاز لا يتحول إلى خطوة العصر. (*)

- يوجد حمل غير متوازن في المنتج. <<< يتم تنشيط نظام الكشف التلقائي عن الحمل غير المتوازن بسبب التوزيع غير المتوازن للغسيل في المنتج.
- لن يعصر المنتج إذا لم يتم تصريف الماء بالكامل. <<< تحقق من الفلتر وخرطوم التصريف.
- تشكلت رغوة زائدة وتم تنشيط نظام امتصاص الرغوة التلقائي بسبب الاستخدام المفرط للمنظفات. <<< استخدم الكمية الموصى بها من المنظفات.

أداء الغسيل ضعيف: يتحول لون الملابس إلى اللون الرمادي. (**)

- ربما قد تم استخدام كمية غير كافية من المنظفات لفترة طويلة من الوقت. <<< استخدم الكمية الموصى بها من المنظف وفقاً لصلاية الماء والغسيل.
- قد يكون الغسل تم في درجات حرارة منخفضة لفترة طويلة. <<< حدد درجة الحرارة المناسبة لغسل الملابس.
- يتم استخدام كمية غير كافية من المنظف مع الماء العسر. <<< يؤدي استخدام كمية غير كافية من المنظف مع الماء العسر إلى التصاق الأثرية بقطعة القماش وهذا يحول القماش إلى اللون الرمادي بمرور الوقت. من الصعب التخلص من الشوائب بمجرد حدوثها. استخدم الكمية الموصى بها من المنظف وفقاً لصلاية الماء والغسيل.
- تم استخدام كمية كبيرة من المنظفات. <<< استخدم الكمية الموصى بها من المنظف وفقاً لصلاية الماء والغسيل.

يوجد ماء في الغسالة.

- قد يبقى بعض الماء في الغسالة نتيجة عمليات مراقبة الجودة في الإنتاج. هذا ليس فشل. الماء غير ضار بالمنتج.

المنتج لا يسحب الماء.

- الصور مغلق. <<< افتح الصابون.
- خرطوم مدخل الماء قد يكون منشياً. <<< صحح الخرطوم.
- قد يكون فلتر مدخل الماء مسدوداً. <<< نظف الفلتر.
- باب التحميل قد لا يكون مغلقاً. <<< أغلق الباب.

المنتج لا يصرف الماء.

- قد يكون خرطوم تصريف الماء مسدوداً أو مثبياً. <<< قم بتنظيف أو تسوية الخرطوم.
- فلتر المضخة مسدود. <<< نظف فلتر المضخة.

تهتز الغسالة أو تصدر ضوضاء.

- المنتج غير متوازن. <<< اضبط الأقدام لموازنة الجهاز
- دخلت مادة صلبة في فلتر المضخة. <<< نظف فلتر المضخة.
- لم يتم إزالة براغي سلامة النقل. <<< قم بإزالة مسامير تأمين النقل.
- كمية الملابس في المنتج قليلة جداً. <<< قم بإضافة المزيد من الملابس.
- هناك كميات كبيرة من الملابس في المنتج. <<< أخرج بعض الملابس من الغسالة أو وزع الحمل باليد لموازنته في الغسالة.
- المنتج متوكنا على شئ صلب. <<< تأكد من أن الغسالة ليست ملامسة لأي شيء.

تسرب ماء من أسفل الغسالة.

- قد يكون خرطوم تصريف الماء مسدوداً أو مثبياً. <<< قم بتنظيف أو تسوية الخرطوم.
- فلتر المضخة مسدود. <<< نظف فلتر المضخة.

توقفت الغسالة بعد وقت قصير من بدء البرنامج.

- قد تكون الغسالة توقفت مؤقتاً بسبب انخفاض الجهد الكهربائي. <<< ستستأنف التشغيل بمجرد عودة الجهد الكهربائي إلى المستوى الطبيعي.

تصرف الغسالة الماء الذي تسحبه مباشرة.

- خرطوم الصرف ليس على ارتفاع مناسب. <<< وصل خرطوم تصريف المياه كما هو موضح في دليل المستخدم.

لا يمكن رؤية الماء في الغسالة أثناء الغسيل.

- يوجد الماء داخل الجزء غير المرئي من المنتج. <<< هذا ليس عطلاً.

لا يمكن فتح باب التحميل.

- قد يتم تمكين قفل الباب بسبب مستوى الماء في الغسالة. <<< قم بتصريف الماء عن طريق تشغيل برنامج المضخة أو الدوران.
- المنتج يسخن الماء أو يكون في دورة العصر. <<< انتظر حتى يكتمل البرنامج.
- قد يكون باب التحميل عالماً بسبب الضغط الذي يتعرض له. <<< أمسك بالمقبض وادفعه ثم اسحب باب التحميل لتحريره وافتحه.
- إذا لم يكن هناك كهرباء، فلن يفتح باب التحميل. <<< لفتح باب التحميل، افتح غطاء فلتر المضخة واسحب مقبض الطوارئ الموجود في الجانب الخلفي من الغطاء المذكور. (راجع قفل باب التحميل [٣٠، ٤])

يستغرق الغسيل وقتاً أطول مما هو محدد في دليل

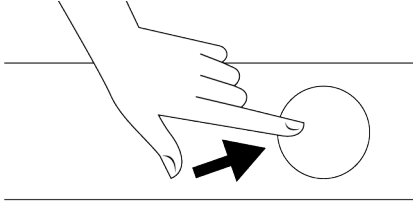
المستخدم. (*) (*)

- ضغط الماء منخفض. <<< ينتظر المنتج حتى أخذ كمية كافية من الماء لمنع سوء جودة الغسيل بسبب انخفاض كمية الماء. لذلك، يمتد وقت الغسيل.
- الجهد منخفض. <<< يطول وقت الغسيل لتجنب نتائج الغسيل السيئة عندما يكون جهد الإمداد منخفضاً.
- درجة حرارة إدخال الماء منخفضة. <<< يمتد الوقت اللازم لتسخين الماء في المواسم الباردة. أيضاً، يمكن تمديد وقت الغسيل لتجنب نتائج الغسيل السيئة.
- يزداد عدد دورات الشطف و/أو كمية ماء الشطف. <<< يزيد المنتج من كمية ماء الشطف عند الحاجة إلى الشطف الجيد ويضيف خطوة شطف إضافية إذا لزم الأمر.
- تشكلت رغوة زائدة وتم تنشيط نظام امتصاص الرغوة التلقائي بسبب الاستخدام المفرط للمنظفات. <<< استخدم الكمية الموصى بها من المنظفات.

العد تنازلي لوقت البرنامج لا يعمل. (في الطرز

المزودة بشاشة عرض) (*)

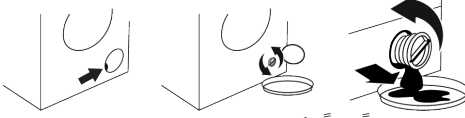
- قد يتوقف الموقت أثناء امتصاص الماء. <<< لن يتم العد التنازلي لمؤشر الموقت حتى تسحب الغسالة كمية كافية من الماء. سينتظر المنتج حتى



إذا فشل المنتج في تصريف المياه بداخله، فهذا يعني أن فلتر المضخة مسدود. يجب تنظيف الفلتر عند انسداده أو كل 3 أشهر. يجب تصريف المياه أولاً لتنظيف فلتر المضخة. بالإضافة إلى ذلك، قبل نقل المنتج (على سبيل المثال، عند الانتقال إلى منزل آخر) يجب تصريف المياه بالكامل.

3. اتبع الإجراءات التالية لتصريف المياه.

إذا لم يكن المنتج يحتوي على خرطوم تصريف مياه للطوارئ، لتصريف المياه:



- ضع وعاءً كبيراً في نهاية الخرطوم لتجميع الماء من الفلتر.
- عندما يبدأ فلتر المضخة في تسريب الماء، قم بلفه (عكس اتجاه عقارب الساعة). املاً الماء المتدفق في الوعاء الذي وضعته أمام الفلتر. احتفظ بقطعة قماش جاهزة لتنظيف الماء الذي قد ينسكب.
- أدر فلتر المضخة وأزله تماماً عندما يتسرب الماء من المنتج.

1. نظف أي بقايا داخل الفلتر وكذلك الألياف، إن وجدت، حول منطقة دافع المضخة.

2. استبدل الفلتر.

3. إذا كان غطاء الفلتر مكوناً من قطعتين، أغلق غطاء الفلتر بالضغط على اللسان. إذا كانت قطعة واحدة، ضع الألسنة في الجزء السفلي في أماكنها أولاً، ثم اضغط على الجزء العلوي للإغلاق.

2. افتح غطاء الفلتر.

2. افتح غطاء الفلتر.

2. افتح غطاء الفلتر.

8 استكشاف الأخطاء وإصلاحها

لا يمكن بدء البرنامج أو تحديده.

- لقد تحول المنتج إلى وضع الحماية الذاتية بسبب مشكلة في الإمداد (جهد الخط، ضغط الماء، إلخ). <<< حسب طراز المنتج، حدد برنامجاً آخر عن طريق تدوير زر اختيار البرنامج أو الضغط مطولاً على زر التشغيل / إيقاف لمدة 3 ثوانٍ لإلغاء البرنامج. سيتم إلغاء البرنامج السابق. (راجع

يرجى قراءة قسم "تعليمات السلامة" أولاً!

لا تبدأ البرامج بعد إغلاق باب التحميل.

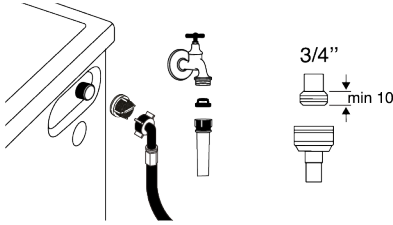
- لم يتم الضغط على زر بدء / إيقاف مؤقت / إلغاء.
- <<< اضغط على زر بدء / إيقاف مؤقت / إلغاء.
- قد يكون من الصعب إغلاق باب التحميل في حالة التحميل الزائد. <<< قلل كمية الغسيل وتأكد من إغلاق باب التحميل بشكل صحيح.

٣-٧ تنظيف الهيكل ولوحة التحكم

امسح هيكل المنتج بالماء والصابون أو منظفات هلامية غير قابلة للتآكل عند الضرورة، وجفف بقطعة قماش ناعمة.
استخدم فقط قطعة قماش ناعمة ورطبة لتنظيف لوحة التحكم. لا تستخدم منتجات التنظيف التي تحتوي على مواد التبييض

٤-٧ تنظيف فلتر سحب الماء

يوجد فلتر في نهاية كل صمام لسحب المياه في الجزء الخلفي من المنتج وأيضاً في نهاية كل خرطوم سحب مياه حيث يتم توصيلهما بالصنوبر. تمنع هذه الفلاتر دخول المواد الغريبة والأوساخ الموجودة في الماء إلى المنتج. يجب تنظيف الفلاتر إذا كانت متسخة.



1. أغلق الصنابير.
2. قم بإزالة صواميل خراطيم سحب المياه للوصول إلى الفلاتر الموجودة في صمامات سحب المياه وتنظيفها بفرشاة مناسبة. إذا كانت الفلاتر متسخة جداً، فقم بإزالتها من أماكنها باستخدام الزردية ونظفها بهذه الطريقة.
3. أخرج الفلاتر الموجودة على الأطراف المسطحة لخراطيم سحب المياه مع الحشيات ونظفها جيداً تحت الماء الجاري.
4. استبدل الحشيات والفلاتر بعناية واربط الصواميل يدوياً.

٥-٧ تصريف المياه المتبقية وتنظيف فلتر المضخة

يمنع نظام الفلتر في منتجك العناصر الصلبة مثل الأزرار والعملات وألياف القماش التي تسد دافع المضخة أثناء تصريف مياه الغسيل. وبالتالي، سيتم تصريف المياه دون أي مشكلة وتمتد فترة خدمة المضخة.

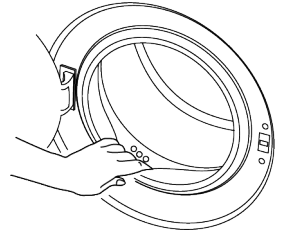
1. اضغط على الجزء المحدد من السيغون داخل حجرة المنعم ثم اسحب الدرج نحوك لإخراجه.
2. ارفع وأزل السيغون من الخلف كما هو موضح.
3. اشطف الدرج والسيغون في الحوض بكمية كبيرة من الماء الدافئ. استخدم القفازات أو الفرشاة المناسبة لمنع ملامسة البقايا في الدرج مع جلدك.
4. أعد تركيب السيغون والدرج بإحكام بعد التنظيف.

٢-٧ تنظيف باب التحميل والحلة

يرجى مراجعة قسم تشغيل المنتج بالنسبة للمنتجات المزودة ببرنامج تنظيف الحلة.

كرر عملية تنظيف الحلة الاسطوانية كل شهرين.

ملاحظة: استخدم مضاد الترسبات الكلسية المناسبة للغسالات.



بعد كل غسلة تأكد من عدم ترك أي مادة غريبة في المنتج.
إذا تم سد الثقوب الموجودة في حشية الباب الموضحة في الشكل، فافتحها باستخدام عود أسنان. تسبب المواد المعدنية الغريبة ظهور بقع صدأ في الحلة. نظف البقع الموجودة على سطح الحلة باستخدام عوامل التنظيف المصنوعة من الفولاذ المقاوم للصدأ.
لا تستخدم أبداً الصوف الصلب أو سلك الصوف. سيؤدي ذلك إلى إتلاف الأسطح المطلية والمطيلية بالكروم والبلاستيك.

نوصيك بمسح حشية الباب بقطعة قماش جافة ونظيفة في نهاية البرنامج. سيؤدي ذلك إلى إزالة الرواسب الموجودة في حشية الباب في جهازك ومنع تكون الرائحة الكريهة.

قد لا يتم تنشيط وظيفة التحكم عن بعد إذا كان الاتصال عن بعد متوقفاً أو كان باب المنتج قيد التشغيل.

بمجرد تمكين هذه الميزة في غسالتك، تظل نشطة في معظم الظروف، مما يوفر لك القدرة على التحكم في غسالتك عبر الإنترنت. تتوفر هذه الوظيفة سواء تم تشغيل الجهاز أو إيقاف تشغيله، ويمكن الوصول إليها من أي مكان.

في بعض الحالات، يتم إلغاء تنشيطه ذاتياً لأسباب تتعلق بالسلامة:

- عندما تتعرض الغسالة إلى حالة انقطاع التيار الكهربائي.
- عندما يتم فتح باب الغسالة.
- عند تشغيل مقبض البرنامج وتحديد برنامج مختلف أو إيقاف تشغيل الجهاز.

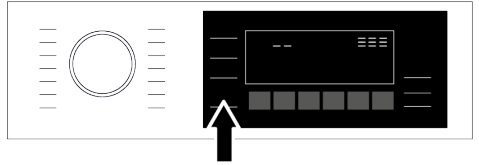
٦-١٥-١٥ استكشاف الأخطاء وإصلاحها

قم بما يلي إذا كانت لديك مشكلة في التحكم أو الاتصال. لاحظ ما إذا كانت المشكلة ما تزال موجودة أم لا بعد الإجراء الذي قمت به.

1. تحقق مما إذا كان جهازك الذكي متصلاً بالشبكة المنزلية ذات الصلة أم لا.
 2. أعد تشغيل تطبيق الغسالة.
 3. قم بتشغيل وإيقاف تشغيل البلوتوث أو Wi-Fi عبر لوحة التحكم، وفقاً لطراز منتجك.
 4. في حالة تعذر إنشاء الاتصال بإجراء العمليات المذكورة أعلاه، كرر إعدادات الإعداد الأولية على الغسالة.
- إذا استمرت المشكلة، استشر وكيل خدمة معتمد.

عندما يكون الاتصال اللاسلكي قيد التشغيل في منتجك، ستكون وظيفة التحكم عن بعد قابلة للتحديد. في حالة تعذر تحديد وظيفة التحكم عن بعد، تحقق من حالة الاتصال. إذا تعذر إنشاء الاتصال، كرر ضبط الإعدادات الأولية على الجهاز.

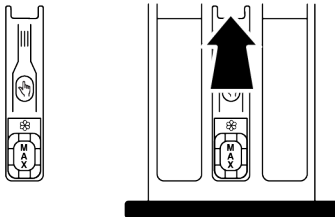
إذا كنت تريد التحكم في غسالتك عن بعد، فيجب عليك تنشيط وظيفة التحكم عن بعد بالضغط على زر التحكم عن بعد الموجود على لوحة التحكم. بمجرد إنشاء الوصول إلى المنتج، سترى شاشة مشابهة للشاشة أدناه.



عند تمكين جهاز التحكم عن بعد، يمكنك فقط تشغيل الغسالة وإيقاف تشغيلها ومتابعة الحالة من خلال غسالتك. ويمكن إدارة جميع الوظائف باستثناء قفل الأطفال من خلال التطبيق. يمكنك متابعة ما إذا كانت وظيفة التحكم عن بعد قيد التشغيل أو إيقاف من خلال مؤشر الوظيفة الموجود على الشاشة. في حالة إيقاف تشغيل وظيفة التحكم عن بعد، تتم معالجة جميع العمليات على الغسالة ولا يُسمح سوى بمتابعة الحالة في التطبيق.

٧ الصيانة والتنظيف

نظف السيفون إذا بقيت كميات زائدة من الماء وخليط منعم الأقمشة في حجرة المنقى.



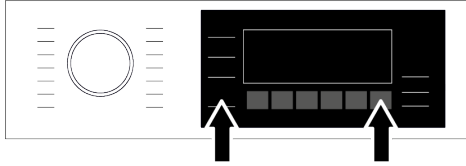
يرجى قراءة قسم "تعليمات السلامة" أولاً.

يتمدد عمر خدمة المنتج ويتم تقليل المشكلات التي يتم مواجهتها بشكل متكرر إذا تم تنظيفه على فترات منتظمة.

٧-١ تنظيف درج المنظفات

نظف درج المنظفات على فترات منتظمة (مرة كل 4 إلى 5 غسالات) كما هو مذكور أدناه لمنع تراكم مسحوق التنظيف.

2. عندما يكون الجهاز قيد التشغيل، فاضغط مع الاستمرار على زر وظيفة التحكم عن بعد (Remote Control Function) وأزرار إعداد وقت الانتهاء (End Time Setting) لمدة 5 ثوان.



3. ستسمع صوت تحذير من المنتج للإخطار بطلبك بعد العد التنازلي على الشاشة. سيستغرق حذف المطابقة بضع ثوان.

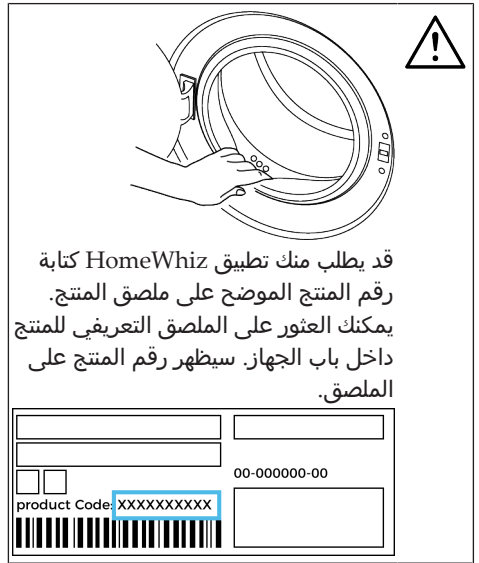
لا يمكنك بعد هذه العملية استخدام وظيفة HomeWhiz في الغسالة حتى تقوم بإعداد آخر. لا يحتاج منتجك إلى الاتصال بالإنترنت كي يتسنى حذف مطابقة الحساب. سيتم استلام طلبك. سيتم حذف هذه المطابقة تلقائياً عند توصيل المنتج بالإنترنت لأول مرة.

6-10-4 وظيفة التحكم عن بعد واستخدامها

بعد إعداد HomeWhiz، سيتم تشغيل Wifi تلقائياً. لتنشيط أو إلغاء تنشيط اتصال Wifi، يرجى الاطلاع على "الاتصال اللاسلكي".

إذا قمت بإيقاف تشغيل جهازك وإعادة تشغيله أثناء تنشيط الاتصال اللاسلكي، فسيتم إعادة الاتصال تلقائياً. في حالة تغيير كلمة مرور الشبكة أو إيقاف تشغيل المودم، سيتم إيقاف الاتصال اللاسلكي تلقائياً. لهذا السبب، ستحتاج إلى تشغيل الاتصال اللاسلكي مرة أخرى إذا كنت تريد استخدام وظيفة التحكم عن بعد.

يمكنك التحقق من رمز الاتصال اللاسلكي الموجود على الشاشة لتتبع حالة اتصالك. إذا كان الرمز مضاء بشكل مستمر، فهذا يعني أن لديك اتصال بالإنترنت. إذا كان الرمز يومض، فهذا يعني أن الجهاز يحاول الاتصال. إذا تم إيقاف تشغيل الرمز، فليس لديك اتصال.

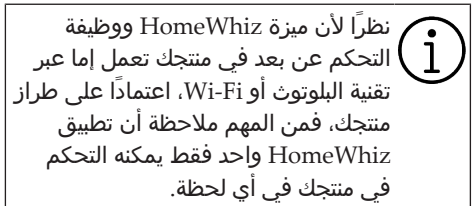


قد يطلب منك تطبيق HomeWhiz كتابة رقم المنتج الموضح على ملصق المنتج. يمكنك العثور على الملصق التعريفي للمنتج داخل باب الجهاز. سيظهر رقم المنتج على الملصق.

6-10-2 إعداد غسالة متصلة بحساب شخص آخر

إذا تم تعريف الغسالة التي تريد استخدامها مسبقاً في النظام من خلال حساب شخص آخر، فيجب عليك إنشاء اتصال جديد بين تطبيق HomeWhiz والجهاز.

1. قم بتنزيل تطبيق HomeWhiz على الجهاز الذكي الجديد الذي تريد استخدامه.
2. قم بإنشاء حساباً جديداً وتسجيل الدخول إلى هذا الحساب على تطبيق HomeWhiz.
3. اتبع الخطوات الموضحة في إعداد HomeWhiz وتابع إجراء الإعداد.



نظراً لأن ميزة HomeWhiz ووظيفة التحكم عن بعد في منتجك تعمل إما عبر تقنية البلوتوث أو Wi-Fi، اعتماداً على طراز منتجك، فمن المهم ملاحظة أن تطبيق HomeWhiz واحد فقط يمكنه التحكم في منتجك في أي لحظة.

6-10-3 حذف مطابقة حساب HomeWhiz

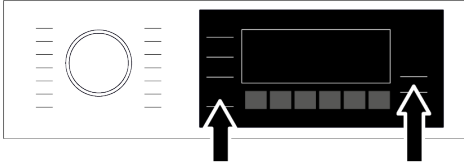
اتبع الخطوات التالية لحذف أي غسالة تمت مطابقتها مسبقاً مع حساب شخص آخر.

1. قم بتشغيل الجهاز باستخدام زر التشغيل/إيقاف التشغيل (On/Off).

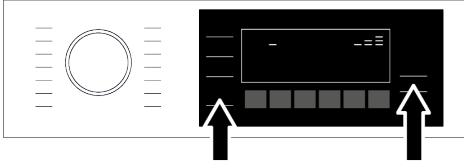
سترسلك غسالتك إشعارات عبر تطبيق HomeWhiz في الحالات التالية:

- في نهاية البرنامج،
- عندما يتم فتح باب الغسالة،
- في حالة التحذير من انقطاع المياه،
- في حالة التحذير الأمني

2. لبدء الإعداد، تأكد من إيقاف تشغيل جهازك. اضغط مع الاستمرار على زر التشغيل/إيقاف التشغيل وزر وظيفة التحكم عن بُعد معاً لمدة 3 ثوانٍ لنقل غسالتك إلى وضع إعداد تطبيق HomeWhiz.



3. أثناء عملية تثبيت HomeWhiz، سيتم عرض رسم متحرك على الشاشة، وسيستمر رمز الاتصال اللاسلكي في الوميض حتى يقوم جهازك بإنشاء اتصال بالإنترنت بنجاح. سيكون زر التشغيل/الإيقاف فقط نشطاً في هذا الوضع. ستكون الأزرار الأخرى غير نشطة.



4. اتبع التعليمات التي تظهر على شاشة تطبيق HomeWhiz.

5. انتظر حتى اكتمال التثبيت. بمجرد اكتمال الإعداد، اكتب اسماً لغسالتك. يمكنك الآن رؤية المنتج الذي قمت بإضافته إلى تطبيق HomeWhiz.

سيتم إيقاف تشغيل الغسالة تلقائياً إذا لم تتمكن من إدراك الإعداد بنجاح في غضون 5 دقائق. في هذه الحالة، يجب أن تبدأ عملية الإعداد من جديد. إذا استمرت المشكلة، فيرجى الاتصال بالخدمة المعتمدة.

يمكنك استخدام غسالتك مع أكثر من جهاز ذكي. لإجراء ذلك، قم بتنزيل تطبيق HomeWhiz على الجهاز الذكي الآخر أيضاً. سوف تحتاج عند تشغيل التطبيق إلى تسجيل الدخول بالحساب الذي قمت بإنشائه وإفرانه بالغسالة الخاصة بك مسبقاً. بخلاف ذلك، يرجى قراءة "إعداد غسالة متصلة بحساب شخص آخر".

للاستفادة من خاصية HomeWhiz، تأكد من تثبيت تطبيق HomeWhiz على جهازك الذكي وأن غسالتك متصلة بشبكة Wi-Fi المنزلية. عندما لا تكون غسالتك متصلة بالشبكة، فإنها تعمل كغسالة بدون وظيفة HomeWhiz.

يجب أن يعمل منتجك من خلال اتصال بالشبكة اللاسلكية في شبكتك المنزلية. سيتم تمكين عناصر التحكم التي يتم إجراؤها عن طريق التطبيق من خلال هذه الشبكة، ولذلك، يجب أن تكون قوة الإشارة اللاسلكية بالقرب من موقع الجهاز كافية. يعمل على نطاق تردد HomeWhiz 2.4 جيجا هرتز.

يرجى زيارة الرابط www.homewhiz.com لمعرفة إصدارات Android و iOS التي يدعمها تطبيق HomeWhiz.

جميع تدابير السلامة الموضحة في قسم "إرشادات السلامة العامة" من دليل المستخدم صالحة أيضاً للتشغيل عن بُعد باستخدام وظيفة HomeWhiz.

1-10-6 إعداد HomeWhiz

يجب تعيين اتصال بين منتجك والتطبيق حتى يعمل التطبيق. اتبع الخطوات أدناه لإنشاء هذا الاتصال.

1. إذا كنت تضيف جهازاً للمرة الأولى، فالمس علامة التبويب "الأجهزة" في تطبيق HomeWhiz. حدد زر "إضافة جهاز" (المس هنا لإعداد جهاز جديد) في الزاوية اليمنى العليا. قم بإجراء الإعدادات باتباع كل من الخطوات أدناه والخطوات الواردة في تطبيق HomeWhiz.

تغيير اختيار البرنامج بعد بدء البرنامج:

يتعذر تغيير البرنامج عندما يكون البرنامج قيد التشغيل. يتعين عليك إيقاف برنامج التشغيل مؤقتًا إذا كان قفل الأطفال غير نشط وتحديد برنامج جديد. سيؤدي ذلك إلى إلغاء البرنامج الحالي.

يبدأ البرنامج المحدد من جديد.



تغيير الوظيفة الإضافية والسرعة ودرجة الحرارة

بناءً على الخطوة التي وصل إليها البرنامج، يمكنك إلغاء أو تنشيط الوظائف الإضافية. راجع "تحديد الوظيفة الإضافية" يمكنك أيضاً تغيير إعدادات السرعة ودرجة الحرارة. راجع "تحديد سرعة العصر" و "تحديد درجة الحرارة".

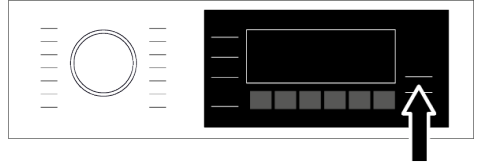
يصدر تحذيراً صوتياً إذا كان التغيير غير مسموح به.



لن يفتح باب التحميل إذا كانت درجة حرارة الماء في الماكينة مرتفعة أو إذا كان مستوى الماء أعلى من خط أساس باب التحميل.

١٣-٦ إلغاء البرنامج

عند تشغيل الجهاز وإيقاف تشغيله، يتم إلغاء البرنامج. اضغط مع الاستمرار على زر التشغيل/إيقاف التشغيل (On/Off) لمدة 3 ثوانٍ.



إذا قمت بتدوير زر اختيار البرنامج عند تمكين قفل الأطفال، فلن يتم إلغاء البرنامج. ينبغي عليك إلغاء قفل التأمين ضد عبث الأطفال أولاً. إذا كنت ترغب في فتح باب التحميل بعد إلغاء البرنامج ولكن إذا لم يكن الممكن فتح باب التحميل نظراً لأن مستوى الماء في الجهاز أعلى من خط الأساس لباب التحميل، فقم بتدوير مقبض اختيار البرنامج إلى برنامج ضخ + عصر وقم بتصريف الماء الموجود الغسالة.

١٤-٦ انتهاء البرنامج

يظهر تحذير الانتهاء على الشاشة عند اكتمال البرنامج.

يتم إيقاف تشغيل المنتج تلقائياً إذا لم يتم الضغط على أي أزرار لمدة 10 دقائق. يتم إيقاف تشغيل الشاشة وكافة المؤشرات.

سيتم عرض خطوات البرنامج المكتملة إذا ضغطت على زر التشغيل/إيقاف التشغيل (On/Off).

١٥-٦ خاصية وظيفة HomeWhiz ووظيفة التحكم عن بعد

يمكنك التحقق من غسالتك من الأجهزة الذكية والحصول على معلومات حول حالة جهازك بفضل وظيفة HomeWhiz. يمكنك تنفيذ العديد من العمليات على جهازك من جهازك الذكي باستخدام تطبيق HomeWhiz. علاوة على ذلك، يمكنك استخدام خصائص معينة فقط مع وظيفة HomeWhiz.

يجب عليك تنزيل تطبيق HomeWhiz من متجر التطبيقات بجهازك الذكي لاستخدام خاصية Wifi بجهازك.

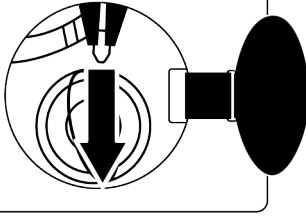
لاستخدام التطبيق، تأكد من أن جهازك الذكي متصل بالإنترنت.

إذا كنت تستخدم التطبيق لأول مرة، فأكمل تسجيل حساب المستخدم باتباع الإرشادات الموجودة على التطبيق. يمكنك استخدام جميع منتجات HomeWhiz المميزة في منزلك من خلال هذا الحساب بعد اكتمال التسجيل.

يجب أن يكون البلوتوث الخاص بجهازك الذكي قيد التشغيل ويجب أن يكون جهازك متصلاً بالإنترنت أثناء الإعداد. يجب أن يكون جهازك الذكي قريباً من الغسالة. بعد الإعداد، يمكن إيقاف تشغيل البلوتوث أو لا يلزم أن يكون جهازك الذكي قريباً من الغسالة. يمكنك استخدام منتجك بشرط أن يكون جهازك الذكي متصلاً بالإنترنت.

يمكنك النقر فوق علامة التبويب "الأجهزة" في التطبيق لعرض الأجهزة المقترنة بحسابك. يمكنك إجراء عملية إقران المستخدم لهذه المنتجات في هذه الصفحة.

بعد تثبيت التطبيق، يمكن لغسالتك أن تقدم لك إشعارات فورية بالحالة عبر جهازك الذكي باستخدام وظيفة HomeWhiz.



إذا تم تحديد وظيفة التحكم عن بعد، فسيتم قفل الباب. لفتح الباب، يجب عليك إلغاء تنشيط وظيفة التحكم عن بعد إما بالضغط على زر التحكم عن بعد أو تغيير موضع البرنامج.



فتح باب التحميل في حالة انقطاع التيار الكهربائي:

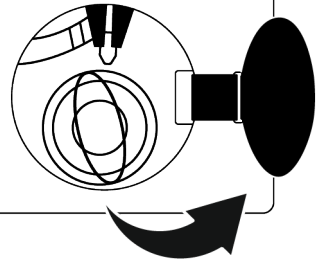
في حالة انقطاع التيار الكهربائي، يمكنك استخدام مقبض الطوارئ لباب التحميل أسفل غطاء فلتر المضخة لفتح باب التحميل يدويًا.



لتجنب أي فائض للمياه قبل فتح باب التحميل، تأكد من عدم وجود مياه متبقية داخل الجهاز.




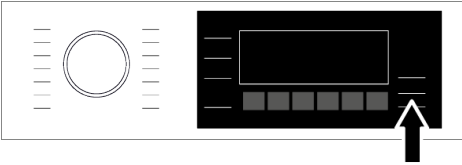
1. أوقف تشغيل الآلة وافصلها عن مصدر التيار الكهربائي
2. افتح غطاء فلتر المضخة.



3. اسحب مقبض الطوارئ الخاص بباب التحميل باستخدام أداة ثم حرره. افتح باب تحميل الغسيل.
4. إذا لم يفتح باب التحميل، كرر الخطوة السابقة.

١٢-٦ تغيير التحديدات بعد بدء تشغيل البرنامج

إضافة الغسيل بعد بدء البرنامج:  إذا كان مستوى الماء في الغسالة مناسبًا عند الضغط على زر التشغيل / الإيقاف المؤقت، فسيتم إلغاء تنشيط قفل الباب وسيفتح الباب، مما يسمح لك بإضافة الملابس. ينطفئ رمز قفل الباب على الشاشة عند إلغاء تنشيط قفل الباب. بعد إضافة الملابس، أغلق الباب واضغط على زر التشغيل / الإيقاف المؤقت مرة أخرى لاستئناف دورة الغسيل.



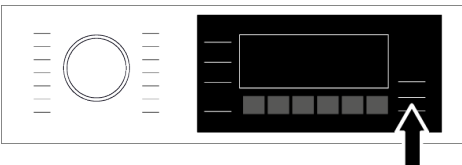
إذا كان مستوى الماء في الجهاز غير مناسب عند الضغط على زر التشغيل / الإيقاف المؤقت، فلا يمكن إلغاء تنشيط قفل الباب وبطل رمز قفل الباب على الشاشة مضاءً.

إذا كانت درجة حرارة الماء داخل الجهاز أعلى من 50 درجة مئوية، فلا يمكنك إلغاء تنشيط قفل الباب لأسباب تتعلق بالسلامة، حتى لو كان مستوى الماء مناسبًا.



تحويل الجهاز إلى وضع الإيقاف المؤقت:

اضغط على زر التشغيل / الإيقاف المؤقت للعمل على انتقال الغسالة إلى وضع الإيقاف المؤقت. سيومض رمز الإيقاف المؤقت على الشاشة.

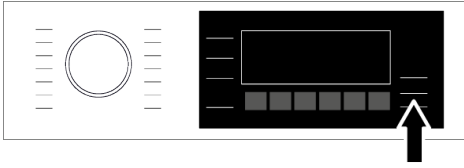


3. اضبط وقت الانتهاء حسب اختيارك بالضغط على زر إعداد وقت الانتهاء (End Time Setting).
يضئ مؤشر إعداد وقت الانتهاء (End Time Setting).
4. اضغط على زر التشغيل/الإيقاف المؤقت بيداً العد التنازلي للوقت.

i يمكن إضافة غسيل إضافي إلى الجهاز أثناء العد التنازلي لوقت الانتهاء (End Time).
في نهاية العد التنازلي، سيتم إطفاء مؤشر وقت الانتهاء (End Time) وتبدأ دورة الغسيل ويظهر وقت البرنامج المحدد على الشاشة.

٦-١٠ بدء تشغيل البرنامج

1. اضغط على زر البدء / الإيقاف المؤقت لبدء البرنامج.



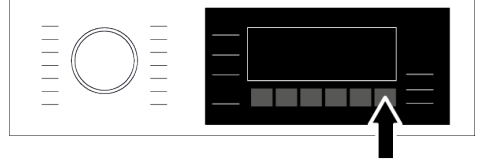
2. باب التحميل مقفل. يظهر رمز قفل الباب على الشاشة بعد قفل باب التحميل.
3. سوف تظهر أضواء مؤشر متابعة البرنامج على الشاشة، خطوة البرنامج الحالية.

i إذا لم يتم تشغيل البرنامج أو لم يتم الضغط على أي زر خلال 10 دقائق أثناء عملية اختيار البرنامج، فسيتم إيقاف تشغيل المنتج تلقائياً. إيقاف تشغيل الشاشة وكافة المؤشرات.
عند الضغط على زر التشغيل / إيقاف التشغيل (On / Off)، يتم عرض معلومات البرنامج المحددة الافتراضية.

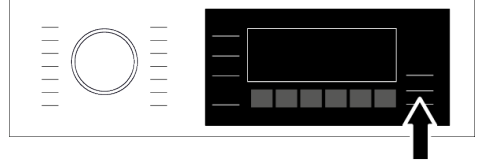
٦-١١ قفل باب التحميل

يوجد نظام قفل على باب التحميل بالجهاز يمنع فتح باب التحميل في الحالات التي يكون فيها مستوى الماء غير مناسب.
يظهر رمز "الباب مقفل" على الشاشة عند قفل باب التحميل.

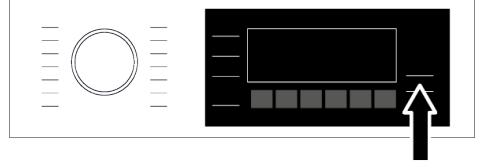
مع وظيفة وقت الانتهاء (End Time)، يمكن تأخير بدء تشغيل البرنامج حتى 24 ساعة. بعد الضغط على زر إعداد وقت الانتهاء (End Time Setting)، يتم عرض وقت الانتهاء المقدر للبرنامج. إذا تم ضبط وقت الانتهاء (End Time)، يضيء مؤشر إعداد وقت الانتهاء (End Time Setting).



من أجل تنشيط وظيفة وقت الانتهاء (End Time) وإكمال البرنامج في نهاية الوقت المحدد، يجب الضغط على زر بدء التشغيل / الإيقاف المؤقت (Start/Pause) بعد ضبط الوقت.



إذا كنت ترغب في إلغاء وظيفة وقت الانتهاء (End Time)، فقم بإيقاف تشغيل المنتج وتشغيله بالضغط على زر التشغيل/إيقاف التشغيل (On/Off).



i عند تنشيط وظيفة وقت الانتهاء (End Time)، لا تصف منظفاً سائلاً في مقصورة مسحوق التنظيف رقم 2. هناك خطر بقاء بقع على الملابس.

1. افتح باب التحميل، ثم ضع الغسيل وضع المنظف، إلخ.
2. حدد برنامج الغسيل ودرجة الحرارة وسرعة العصر وحدد الوظائف الإضافية إذا كان ذلك مطلوباً.

3. سيتلاشى الرمز بمجرد إلغاء الطلب بنجاح.

استكشاف الأخطاء وإصلاحها:

في حالة عدم إضاءة رمز خدمة الدعم أو إذا كان يتلاشى على الفور أو يومض باستمرار بعد الضغط على زر خدمة الدعم:

- تأكد من إضافة منتجك على تطبيق HomeWhizz وتوصيله بشبكة الإنترنت في منزلك.
- تأكد من أن لديك حساب HomeWhizz وتم إدخال رقم هاتفك في تطبيق HomeWhizz.
- لن تعمل هذه الوظيفة إذا لم يكن لديك اتصال بالإنترنت. تحقق من وجود اتصال.
- تحقق مما إذا كان الرقم الذي أدخلته في تطبيق HomeWhizz صحيحاً.

لتمكن الاتصال اللاسلكي، يجب استكمال إعداد الجهاز من خلال تطبيق HomeWziz. سيتم بعد الإعداد تمكين الاتصال اللاسلكي تلقائياً في حالة الضغط على زر "التحكم عن بعد".



• خدمة الدعم "3"

خدمة الدعم هي خدمة يمكنك من خلالها إنشاء طلب دعم من خلال النقر فوق زر خدمة الدعم على أجهزتك وستصل بك ممثلو خدمة العملاء الخبراء لدينا عبر رقم الهاتف الذي سجلته في تطبيق HomeWhizz لتزويدك بالمساعدة بخصوص أي نوع من المشكلات التي تواجهها.

إدخال رقم هاتف لخدمة الدعم:

بعد الضغط مع الاستمرار على زر خدمة الدعم لإنشاء طلب، يجب أن تكون قد أدخلت رقم هاتف في التطبيق حتى يتسنى لممثل خدمة العملاء الوصول إليك. يمكنك إدخال رقم هاتفك أو تعديله في قائمة جهات الاتصال في تطبيق HomeWhizz.

إنشاء طلب بخدمة الدعم:

كي يتسنى لك استخدام هذه الخدمة، يجب عليك إضافة منتجك على تطبيق HomeWhizz وتوصيله بشبكته المنزلية.

1. تأكد من توصيل جهازك بالإنترنت وتسجيل رقم هاتفك على تطبيق HomeWhizz.
2. اضغط مع الاستمرار على مفتاح خدمة الدعم لمدة 3 ثوانٍ.

3. سيبدأ رمز خدمة الدعم في الوميض.

4. سيضيء الرمز باستمرار بمجرد وصول طلبك إلى خدمات العملاء بنجاح.

5. سيتصل بك ممثلو خدمة العملاء عبر رقم الهاتف الذي سجلته في تطبيق HomeWhizz.

6. سيتلاشى الرمز بعد انتهاء المكالمات.

سيتلاشى رمز خدمة الدعم أثناء إنشاء الطلب إذا لم يتم تسليم طلبك إلى خدمة العملاء. راجع: استكشاف الأخطاء وإصلاحها

إلغاء طلب خدمة الدعم:

يجب تسليم طلبك بنجاح إلى خدمات العملاء،

ويضيء الرمز باستمرار إذا كنت ترغب في إلغاء طلبك، للإلغاء؛

1. اضغط مع الاستمرار على مفتاح خدمة الدعم لمدة 3 ثوانٍ.
2. سيبدأ رمز خدمة الدعم في الوميض.

إذا تم تعطيل وظيفة الشبكة اللاسلكية لمنتجك، فسيتم تمكينها عند الضغط على زر خدمة الدعم. سيظل الاتصال اللاسلكي ممكناً ما لم تقم بإيقاف تشغيله بعد اكتمال خدمة الدعم.



٩-٦ وقت الانتهاء

شاشة الوقت

عند تحديد وظيفة وقت الانتهاء، يظهر الوقت المتبقي حتى يبدأ البرنامج في ساعات مثل ساعة واحدة، وساعتين، والوقت المتبقي لإكمال البرنامج بعد بدء البرنامج يظهر بالساعات والدقائق كما في مثال 01:30.

قد يختلف وقت البرنامج عن القيم المعروضة في "جدول البرامج والاستهلاك" تبعاً للتغيرات في ضغط الماء، ودرجة عسر الماء ودرجة حرارة الماء ودرجة حرارة البيئة المحيطة ونوع وكمية حمولة الغسيل، وتبعاً لاختيار الوظائف الإضافية والتغيرات في جهد الكهرباء. بعد فترة زمنية معينة من تنشيط وظيفة وقت الانتهاء (End Time)، يتقل الجهاز إلى وضع الاستعداد وتتطفئ بعض مصابيح LED على الشاشة. وإذا كان هناك أي إدخال للمستخدم، فسيتم تشغيل مصابيح LED مرة أخرى.





• قفل التأمين ضد عبث الأطفال ³1

استخدم وظيفة قفل الأطفال لمنع الأطفال من العبث بالجهاز. وبالتالي يمكنك تجنب أي تغييرات في برنامج قيد التشغيل.

يمكنك استخدام زر الوظيفة الإضافية هذا لتوصيل غسالتك بالأجهزة الذكية. للحصول على معلومات مفصلة، راجع خاصية وظيفة HomeWhiz ووظيفة التحكم عن بعد.

• البرنامج المخصص

لا يمكن استخدام هذه الوظيفة الإضافية إلا مع برامج القطن والمواد الاصطناعية مع تطبيق HomeWhiz. إذا تم تنشيط هذه الوظيفة ضمن قائمة "التخصيص" في HomeWhiz، فيمكنك إضافة ما يصل إلى خمس خطوات شطف إضافية للبرنامج. يمكنك تحديد بعض الوظائف الإضافية واستخدامها رغم عدم وجودها في منتجك الخاص. يمكنك زيادة وقت برامج الملابس المصنوعة من الأقمشة القطنية والاصطناعية وتقليله ضمن نطاق آمن.



يمكنك تشغيل وإيقاف تشغيل الجهاز باستخدام زر التشغيل / الإيقاف عندما يكون قفل الأطفال نشطًا. عند تشغيل الجهاز مرة أخرى، سيستأنف البرنامج من حيث توقف. عند تمكين قفل الأطفال، سيتم إصدار تحذير صوتي في حالة الضغط على الأزرار. سيتم إلغاء التحذير الصوتي إذا تم الضغط على الأزرار خمس مرات متتالية.

لتفعيل قفل الأطفال:

اضغط مطولاً على زر الوظيفة الإضافية ذي الصلة لمدة 3 ثوان. بعد انتهاء العد التنازلي كـ "3-2-1" على الشاشة، يظهر رمز قفل الأطفال على الشاشة. عندما يتم عرض هذا التحذير، يمكنك تحرير زر الوظيفة المساعدة 3.

لإلغاء تفعيل قفل الأطفال:

اضغط مطولاً على زر الوظيفة الإضافية ذي الصلة لمدة 3 ثوان. بعد انتهاء العد التنازلي كـ "3-2-1" على الشاشة، يختفي رمز قفل الأطفال.

عند تحديد الوظيفة الإضافية للبرنامج المخصص، سيختلف أداء الغسيل واستهلاك الطاقة عن القيمة المعلنة.



٢-٨-٦ الوظائف / البرامج المحددة عن طريق الضغط على مفاتيح الوظائف لمدة 3 ثوان

• إزالة شعر الحيوانات الأليفة ³00

يمكن تحديد هذه الوظيفة بالضغط مطولاً على زر الوظيفة الإضافية ذي الصلة لمدة 3 ثوان. تساعد هذه الوظيفة على إزالة شعر الحيوانات الأليفة المتبقي على ملابسك بشكل أكثر فعالية. عند تحديد هذه الوظيفة، تتم إضافة برامج الغسيل الأولي والشطف الإضافي إلى البرنامج العادي. وبالتالي، يتم إجراء الغسيل بمزيد من الماء وإزالة شعر الحيوانات الأليفة بشكل أكثر فعالية.

• النقع ³0+

يمكن تحديد هذه الوظيفة بالضغط مطولاً على زر الوظيفة الإضافية ذي الصلة لمدة 3 ثوان. تتضمن وظيفة "النقع في الماء" الإضافية، تنظيف البقع التي تغلغت في الملابس بشكل أفضل عن طريق نقع الملابس في ماء منظف قبل بدء عملية الغسيل.

• الاتصال اللاسلكي ³00

يمكنك مطابقة جهازك وأجهزتك الذكية من خلال الاتصال اللاسلكي. بهذه الطريقة، يمكنك استخدام جهازك الذكي للحصول على معلومات بخصوص غسالتك والتحكم بها.

لتفعيل الاتصال اللاسلكي:

اضغط مع الاستمرار على زر التحكم عن بُعد لمدة 3 ثوان. بعد انتهاء العد التنازلي "3-2-1" على الشاشة، يظهر رمز تشغيل. ينبغي عند عرض هذا الإشعار التوقف عن الضغط على زر التحكم عن بعد. تومض أيقونة الاتصال اللاسلكي عند توصيل المنتج بالإنترنت. إذا كان الاتصال ناجحًا، فسيظل الرمز قيد التشغيل.

لإلغاء تفعيل الاتصال اللاسلكي:

اضغط مع الاستمرار على زر التحكم عن بُعد لمدة 3 ثوان. سيتم عرض العد التنازلي "3-2-1" ثم يظهر رمز "Off" (إيقاف تشغيل) على الشاشة.

عند تحديد هذه الوظيفة، قم بتحميل جهازك بنصف الحمل الأقصى المحدد في جدول البرنامج.



• Hizli / Yoğun

يمكنك تقصير أو إطالة مدة البرنامج باستخدام هذه الوظيفة. اعتماداً على اختيار البرنامج، قد تكون هناك اختلافات في الزيادات والنقصان في الوقت. في حالة عدم إضاءة مؤشر خاصة سريع أو مكثف، يتم عرض مدة البرنامج المناسبة للملابس / الغسيل المتسخ بشكل عادي.

يمكن تحديد خاصية مكثفة تلقائياً اعتماداً على اختيار البرنامج. في هذه الحالة، سيضيء مؤشر مكثف على اللوحة. يمكنك استخدام الاختيار المكثف لتحقيق أداء غسيل أفضل عند غسل الملابس شديدة الاتساخ.

يمكنك تقليل وقت الغسيل المتسخ قليلاً عن طريق الضغط على زر سريع / مكثف في البرامج التي تأتي مع تحديد مكثف. عندما تضغط على الزر مرة واحدة، سينطفئ المؤشر وستصل إلى مدة البرنامج المناسبة للملابس / غسيلك المتسخ بشكل عادي. عندما تضغط على الزر نفسه مرة ثانية، سيضيء مؤشر لخاصية سريع، وسيقل الوقت قليلاً وسيظهر الحد الأدنى لمدة البرنامج، وهو مناسب للغسيل الأقل اتساخاً. قد يتم تقصير مدة البرامج بنسبة 50% عند تحديد هذه الوظيفة. يفضل خطوات الغسيل المحسنة، والسرعة الميكانيكية العالية والاستهلاك الأمثل للمياه، يتم تحقيق أداء غسيل عالي على الرغم من قصر المدة.

• Buhar

تساعد هذه الوظيفة على تقليل تجاعيد الملابس القطنية والاصطناعية والمختلطة، وتقصير وقت الكي وإزالة الأوساخ عن طريق التلين. * وقد يصبح الغسيل أكثر دفئاً في نهاية الغسيل في ظل الظروف التي يتم فيها استخدام وظيفة البخار في نهاية البرنامج. وهذا متوقع ضمن ظروف عمل البرنامج.

عند تشييط وظيفة البخار، لا تستخدم المنظفات السائلة إذا لم يكن هناك وعاء سائل أو خاصية تحديد كمية المنظفات السائلة. هناك خطر بقاء بقع على الملابس.



قم بتحديد الوظائف الإضافية المطلوبة قبل بدء تشغيل البرنامج. عندما يتم تحديد برنامج، تضيء أيقونات رمز الوظيفة الإضافية التي تم تحديدها مع البرنامج. أيضاً، تظل إشارات الوظائف الإضافية المحددة للبرنامج الحالي بعد بدء الغسيل مضاءة.

عند الضغط على زر الوظيفة الإضافية الذي لا يمكن تحديده بالبرنامج الحالي، ستصدر الغسالة صوت تحذير.

بعض الوظائف لا يمكن تحديدها معاً. عند اختيار وظيفة إضافية ثانية تتعارض مع الوظيفة الأولى قبل بدء تشغيل الغسالة، ستقوم الغسالة بإلغاء الوظيفة الأولى بينما تستمر الوظيفة الإضافية الثانية في العمل. على سبيل المثال، إذا كنت ترغب في تحديد Quick Wash (الغسل السريع) بعد تحديد الماء الإضافي، فسيتم إلغاء المياه الإضافية وستظل وظيفة Quick Wash (الغسل السريع) نشطة. لا يمكن اختيار وظيفة إضافية لا تتوافق مع البرنامج الذي تم تحديده. (راجع "جدول البرامج والاستهلاك") تحتوي بعض البرامج على وظائف مساعدة يجب تشغيلها في وقت واحد. هذه الوظائف لا يمكن إلغاؤها. لن يضيء إطار الوظيفة المساعدة، ستضيء المنطقة الداخلية فقط.

٦-٨-١ الوظائف الفرعية

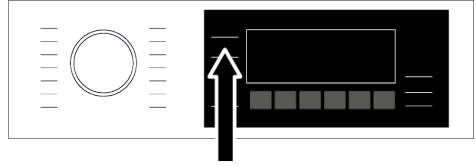
• Ön Yıkama

الغسل التحضيرى مفيد فقط للملابس شديدة الاتساخ. يؤدي عدم استخدام الغسلة التحضيرية إلى توفير الطاقة والماء ومسحوق الغسيل والوقت.

• İHave Su

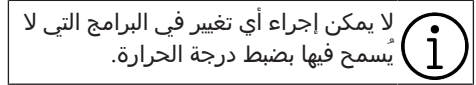
تتيح لك هذه الوظيفة الغسل بكمية كبيرة من الماء وشطف الغسيل في جميع البرامج المشار إليها على أنها قابلة للتحديد في جدول البرامج والاستهلاك. استخدم هذه الوظيفة للملابس الرقيقة التي تتجمع بسهولة.

٦-٦ اختيار درجة الحرارة

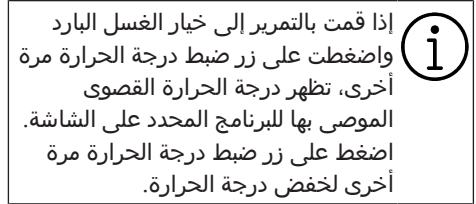


عند تحديد برنامج جديد، تظهر درجة الحرارة الموصى بها للبرنامج على مؤشر درجة الحرارة. من الممكن ألا تكون قيمة درجة الحرارة الموصى بها هي أقصى درجة حرارة يمكن اختيارها للبرنامج الحالي.

اضغط على زر ضبط درجة الحرارة لتغيير درجة الحرارة. تنخفض درجة الحرارة تدريجياً.

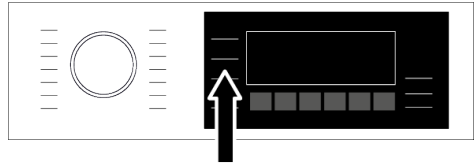


لا يمكن إجراء أي تغيير في البرامج التي لا يُسمح فيها بضبط درجة الحرارة. يمكنك أيضاً تغيير درجة الحرارة بعد بدء الغسيل. يمكن إجراء هذا التغيير إذا سمحت خطوات الغسيل فقط.



إذا قمت بالتمرير إلى خيار الغسل البارد واضغطت على زر ضبط درجة الحرارة مرة أخرى، تظهر درجة الحرارة القصوى الموصى بها للبرنامج المحدد على الشاشة. اضغط على زر ضبط درجة الحرارة مرة أخرى لخفض درجة الحرارة.

٧-٦ اختيار سرعة العصر



عند تحديد برنامج جديد، يتم عرض سرعة العصر الموصى بها للبرنامج المحدد على مؤشر سرعة العصر. من الممكن ألا تكون قيمة سرعة العصر الموصى بها هي أقصى سرعة دوران يمكن تحديدها للبرنامج الحالي.

اضغط على زر ضبط سرعة العصر لتغيير سرعة العصر. يتم خفض سرعة العصر بشكل تدريجي.

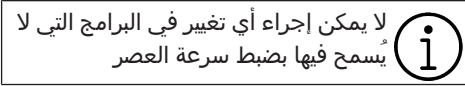
بعد ذلك، بناءً على طراز الغسالة، تظهر الخيارات "Rinse Hold 1_1" (إيقاف الشطف 1_1) و"Spin" (بدون عصر) على الشاشة.

إذا كنت لا تتوي تفريغ الغسيل فور انتهاء البرنامج، يمكنك استخدام وظيفة الاحتفاظ بالغسيل في الماء لمنعها من التجمع عند عدم وجود ماء في الغسالة. تعمل هذه الوظيفة على الاحتفاظ بالغسيل في مياه الشطف النهائية. إذا كنت ترغب في عصر غسيلك بعد وظيفة الاحتفاظ بالغسيل في الماء:

1. اضبط سرعة العصر.

2. اضغط على زر التشغيل/الإيقاف المؤقت سيتم استئناف البرنامج. تصرف الغسالة الماء وتعصر الغسيل.

إذا كنت تريد تصريف المياه في نهاية البرنامج بدون عصر، فاستخدم وظيفة بدون عصر No Spin.



لا يمكن إجراء أي تغيير في البرامج التي لا يُسمح فيها بضبط سرعة العصر

يمكنك تغيير سرعة العصر بعد بدء الغسيل إذا سمحت خطوات الغسيل بذلك. لا يمكن إجراء التغييرات إذا كانت الخطوات لا تسمح بذلك.

Rinse hold (ترك الغسيل في المياه)

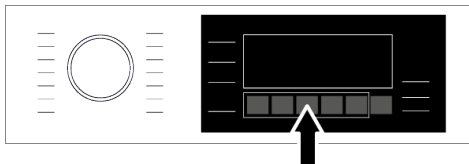
إذا كنت لا تتوي تفريغ ملابسك فور انتهاء البرنامج، يمكنك استخدام وظيفة الاحتفاظ بالغسيل في الماء للحفاظ على غسيلك في مياه الشطف النهائية لمنعها من التجمع عند عدم وجود ماء في الغسالة. اضغط على زر التشغيل/الإيقاف المؤقت بعد هذه العملية.

إذا كنت تريد تصريف المياه دون عصر الغسيل.

سيستأنف البرنامج ويكتمل بعد تصريف المياه.

إذا كنت تريد عصر الغسيل في الماء، فاضبط سرعة العصر واضغط على زر التشغيل/الإيقاف المؤقت. سيتم استئناف البرنامج. وبذلك يتم تصريف المياه، وعصر الغسيل وإتمام البرنامج.

٨-٦ اختيار الوظيفة الإضافية



استخدم مسحوقاً مضاداً للترسبات الكلسية (مواد تنظيف الحلة) مناسب للغسالات عند تحديد وظيفة مسحوق التنظيف. اترك باب التحميل نصف مغلقاً بعد انتهاء البرنامج حتى يجف الجزء الداخلي من الجهاز.

هذا ليس برنامج غسل. إنما هو برنامج صيانة.

لا تتم بتشغيل هذا البرنامج عندما يكون هناك شيء داخل الجهاز. عند محاولة التشغيل، يستشعر الجهاز تلقائياً وجود حمولة بالداخل، ويمكنه إنهاء البرنامج أو استئنافه وفقاً لطراز جهازك. لا يتحقق التنظيف الفعال إذا تم استئناف البرنامج.

• خليط

استخدمه لغسل الملابس القطنية والاصطناعية معاً دون فرزها.

• الملابس الرقيقة

يمكنك غسل ملابسك الرقيقة مثل الملابس المحبوكة القطنية / الاصطناعية أو الجوارب في هذا البرنامج. حيث يغسل مع عملية غسيل أكثر دقة. اغسل ملابسك التي تريد الحفاظ على لونها إما عند 20 درجة أو عن طريق تحديد خيار الغسيل البارد.

• الملابس الرياضية

يمكنك استخدام هذا البرنامج لغسل الملابس الرياضية والخارجية التي تحتوي على مزيج من القطن / المواد الصناعية وأغطية مقاومة للماء مثل gore-tex وما إلى ذلك. فهو يتأكد من غسل ملابسك بلطف بفضل حركات الدوران الخاصة.

• Leke Program

يحتوي الجهاز على برنامج خاص للبقع يتيح إزالة أنواع مختلفة من البقع بأكثر الطرق فعالية. استخدم هذا البرنامج فقط لغسيل القطن شديد التحمل. لا تغسل الملابس والقماش الرقيق والمتصف في هذا البرنامج. قبل الغسيل، يجب التحقق من ملصقات الملابس (يوصى به للقمصان القطنية، والسراويل، والسراويل القصيرة، والقمصان، وملابس الأطفال، والبيجامات، والمآزر، وفرش الطاولة، وملاعات السرير، وأغطية الأحف، وأغطية الوسائد، ومناشف الشاطئ، والمناشف، والجوارب، والملابس الداخلية القطنية المناسبة للغسيل في درجات حرارة عالية ووقت طويل).

في برنامج البقع التلقائي، يمكنك غسل 24 نوعاً من البقع مقسمة إلى ثلاث مجموعات مختلفة وفقاً للاختيار السريع للوظيفة. اعتماداً على مجموعة البقع المحددة، يتم ضبط برنامج غسيل خاص يتم من خلاله ضبط مدة الاحتفاظ بالغسيل في الماء، وعمليّة الغسيل، ومدة الغسيل والشطف.

يمكنك العثور أدناه على مجموعات البقع التي يمكن تحديدها باستخدام زر إعداد "سريع/مكثف".

حالات تحديد "مكثف"

العرق، أوساخ الياقات، الطعام، المايونيز، تبييلة السلطة، المكياج، زيت الماكنات، أعذية الأطفال.

حالات عدم تحديد سريع/مكثف

دم، شوكلاتة، بودنج، عشب، طين، بيض، زبدة، كاري.

حالات تحديد "سريع"

شاي، قهوة، عصير، كاتشب، نبيذ أحمر، كولا، مربى، فحم

1. حدد برنامج البقع.

2. حدد البقعة التي تريد تنظيفها عن طريق تحديد موقعها في المجموعات أعلاه واختيار المجموعة ذات الصلة باستخدام زر الوظيفة الإضافية سريع/مكثف.

3. اقرأ بطاقة الملابس بعناية وتأكد من تحديد درجة الحرارة الصحيحة وسرعة العصر.

• Indirilen Program

هو برنامج خاص يتيح لك تنزيل برامج مختلفة عندما ترغب في ذلك. في البداية، يوجد برنامج يمكنك رؤيته باستخدام تطبيق HomeWhiz كبرنامج افتراضي. ومع ذلك، يمكنك استخدام تطبيق HomeWhiz لتحديد برنامج من مجموعة البرامج المحددة مسبقاً، ثم تغييره واستخدامه.

إذا كنت ترغب في استخدام خاصية



HomeWhiz ووظيفة التحكم عن بعد، فيجب عليك تحديد البرنامج الذي تم تنزيله. يمكن العثور على معلومات مفصلة في خاصية HomeWhiz ووظيفة التحكم عن بعد.

• Gömlek

يُستخدَم هذا البرنامج لغسل القمصان المصنوعة من الأقمشة القطنية والاصطناعية والممزوجة بألياف اصطناعية معاً. يقلل هذا البرنامج من التجاعيد. يتم نشر البخار وتوزيعه في نهاية البرنامج لمساعدة وظيفة تقليل التجاعيد. يعمل لوح العصر الخاص والبخار الموزع في نهاية البرنامج على تقليل التجاعيد بقمصانك. عند اختيار وظيفة الغسل السريع، تُفدّ خوارزمية المعالجة المسبقة.

• ضع المادة الكيميائية المعالجة المسبقة على

ملابسك مباشرة أو أضفها مع المنظف في مقصورة مسحوق المنظف. وبالتالي، يمكنك الحصول على نفس الأداء الذي تحصل عليه عند الغسل العادي في فترة زمنية أقصر بكثير. ستدوم فصانك لفترات استخدام أطول. لا تستخدم منظفات الغسلة التحضيرية إذا كنت تخطط لاستخدام وظيفة التأخير في جهازك. قد يتساقط منظف الغسيل الأولي على ملابسك ويسبب البقع.

* يوصى بتشغيل الدورة بما لا يزيد عن 6 قمصان لتقليل التجاعيد في القمصان باستخدام هذه الدورة. عند غسل أكثر من 6 قمصان، قد تكون هناك اختلافات في مستويات التجعد والرطوبة على القمصان في نهاية الدورة.

• Ekspres / Ekspres 14

استخدم هذا البرنامج لغسل ملابسك القطنية المتسخة قليلاً أو غير المبقعة في وقت قصير ولكن ليس للمناشف أو الملابس القطنية الثقيلة. يمكن تخفيض مدة البرنامج إلى 14 دقيقة عند تحديد وظيفة Quick Wash (الغسل السريع). عند تحديد وظيفة الغسل السريع، يجب غسل 2 (اثان) كجم كحد أقصى من الملابس.

• الملابس الملونة الداكنة / الجينز

استخدم هذا البرنامج لحماية لون الملابس الداكنة أو الجينز. يضمن غسيل عالي الأداء مع حركة حلة خاصة حتى لو كانت درجة الحرارة منخفضة. يوصى باستخدام مساحيق غسل سائلة أو شامبو الملابس الصوفية لغسل الملابس داكنة اللون. لا تغسل ملابسك الرقيقة التي تحتوي على الصوف أو ما إلى ذلك.

• Kazan Temizleme

قم بتنظيف الحلة بانتظام (مرة كل شهر إلى شهرين) لضمان النظافة المطلوبة. قم بتشغيل البرنامج عندما يكون الجهاز فارغاً تماماً. للحصول على نتائج أفضل،

بالإضافة إلى ذلك، استخدم هذا البرنامج لغسل المعاطف والسترات وما إلى ذلك التي تحتوي على ريش عليها ملصق "قابل للغسل في الغسالة".

لا تقم بتحميل أكثر من لحاف واحد من الألياف المزدوجة (200 × 200 سم). لا تغسل الألحفة والوسائد وغيرها التي تحتوي على حشوة قطنية في الغسالة.



لا تستخدم الغسالة لغسل المواد مثل السجاد والبساط وغيرها، وإلا فقد تلف الغسالة بشكل دائم.



• Sikma+Pompa

يمكنك استخدام هذا البرنامج لإزالة الماء من الملابس / داخل الجهاز.

• Durulama

استخدم هذا البرنامج عند الرغبة في الشطف أو التنشئة بشكل منفصل.

• Buharlı Havalandırma

استخدم هذا البرنامج لتقليل التجاعيد وأوقات الكي لكمية صغيرة من الملابس القطنية غير المتسخة أو الملابس الاصطناعية أو المختلطة.

هذا ليس برنامج غسل. لا تضع مواد كيميائية مثل المنظفات والمبيضات ومزيل البقع وما إلى ذلك في درج المنظفات خلال هذا البرنامج.



• الستائر

يمكنك استخدام هذا البرنامج لغسل التول والستائر. نظراً لأن نسيجها المتشابك يسبب رغوّة مفرطة، ضع كمية قليلة من المنظف في مقصورة الغسيل الرئيسية. بفضل لوح العصر الخاص بالبرنامج، تقل تجعد التول والستائر. لا تقم بوضع ستائر فوق السعة المحددة حتى لا تتلفها.

يوصى باستخدام منظفات خاصة يتم إنتاجها للستائر في مقصورة المسحوق في هذا البرنامج.



للغاية. في حالة عدم تحديد وظيفة Quick Wash (الغسل السريع)، سيكون الأداء الفعال لوظيفتي الغسل والشطف مضمونًا لملابسك شديدة الاتساخ.

• Yünlü / Elde Yıkama

استخدمه لغسل الملابس الصوفية / الرقيقة. حدد درجة الحرارة المناسبة التي تتوافق مع المواصفات الواردة ببطاقة لملابسك. سيتم غسل ملابسك بغسيل لطيف للغاية حتى لا تلف الملابس.

• +Bebek

طبّق خطوة البخار في بداية البرنامج للسماح بتليين الأوساخ بسهولة.

استخدم هذا البرنامج لغسيل الملابس (ملابس الأطفال، ملاءات السرير، بياضات السرير، الملابس الداخلية، إلخ) التي تتطلب غسيلًا صحيًا ومضادًا للحساسية عند درجة حرارة عالية مع دورة غسيل مكثفة وطويلة. يتم ضمان مستوى عالٍ من النظافة بفضل تطبيق البخار قبل البرنامج ومدة التسخين الطويلة وخطوة الشطف الإضافية.

• تم اختبار البرنامج من قبل "مؤسسة الحساسية البريطانية" (Allergy UK) مع اختيار خيار درجة حرارة 60 درجة مئوية وتم اعتماد البرنامج من حيث فعاليته في القضاء على مسببات الحساسية بالإضافة إلى البكتيريا والعفن.

"Allergy UK" هي العلامة التجارية

لجمعية الحساسية البريطانية. يتم إنشاء

ختم الموافقة لإرشاد الأشخاص الذين

يحتاجون إلى توصية بشأن منتج ما بأن

المنتج ذي الصلة يقيد / يقلل / يلغي المواد

المسببة للحساسية أو يقلل بشكل كبير من

محتوى مسببات الحساسية في البيئة حيث

يوجد مرضى الحساسية. يهدف إلى توفير

ضمان أن المنتجات يتم اختيارها علميًا أو

فحصها بطريقة توفر نتائج قابلة للقياس.



• Yorgan

استخدم هذا البرنامج لغسل الألبسة المصنوعة من الألياف التي تحمل علامة "قابل للغسل في

الغسالة". تأكد من وضع اللحاف بشكل صحيح حتى

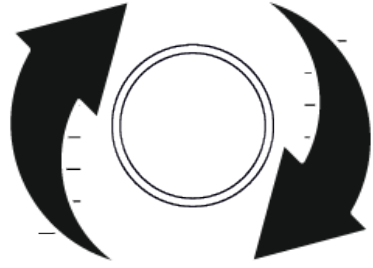
لا تلف الآلة واللحاف. قم بإزالة غطاء اللحاف قبل

وضع اللحاف في الماكينة. اطو اللحاف إلى قسمين

ثم قم بوضعه في الماكينة. قم بوضع اللحاف في

الماكينة مع الانتباه إلى أنه لن يلامس حشية الباب أو

الزجاج.



6-5 البرنامج

• Eko 40-60

في برنامج Eco 40-60، يمكنك غسل الملابس القطنية المنسوجة بشكل طبيعي والمحددة لغسلها معًا عند 40 درجة مئوية أو 60 درجة مئوية. وهذا البرنامج هو برنامج الاختبار القياسي وفقًا لأنظمة الاتحاد الأوروبي الخاصة بتصميم الملابس للبيئة ووضع العلامات على الطاقة.

بالرغم من أن هذا البرنامج يغسل لفترة أطول من برامج الغسيل الأخرى، إلا أنه أكثر كفاءة من حيث استهلاك الطاقة والمياه. قد تختلف درجة حرارة الماء الفعلية عن درجة حرارة الغسيل المذكورة. عند تحميل الغسالة بكمية غسيل أقل (على سبيل المثال 1/2 ساعة أو أقل)، قد تقصر الفترات في مراحل البرنامج تلقائيًا. بهذه الطريقة، سيكون استهلاك الطاقة والمياه أقل بكثير.

• Pamuklu

استخدم هذا البرنامج للأقمشة القطنية (على سبيل المثال أغطية السرير واللحاف وأكياس المخدات والقوط وبرنس الحمام والملابس الداخلية وما إلى ذلك). عند الضغط على زر وظيفة الغسيل السريع، تصبح مدة البرنامج أقصر بشكل ملحوظ ولكن يتم ضمان أداء الغسيل الفعال مع حركات الغسيل

الشديدة. في حالة عدم تحديد وظيفة Quick Wash (الغسل السريع)، سيكون الأداء الفعال لوظيفتي الغسل والشطف مضمونًا لملابسك شديدة الاتساخ.

• Sentetik

يمكنك غسل ملابسك (مثل القمصان والبلوزات والأقمشة الاصطناعية / القطنية المخلوطة وما إلى ذلك) في هذا البرنامج. عند الضغط على زر وظيفة الغسيل السريع، سيتم تقصير مدة البرنامج بشكل كبير ويتم توفير أداء غسيل فعال لغسيلك غير المتسخ

i يمكنك رؤية وقت الغسيل على شاشة الغسالة أثناء تحديد برنامج. اعتماداً على كمية الغسيل التي قمت بتحميلها في جهازك، قد يكون هناك اختلاف قدره 1-1.5 ساعة بين المدة المعروضة على الشاشة والمدة الفعلية لدورة الغسيل. سيتم تحديث المدة تلقائياً بعد وقت قصير من بدء الغسيل. قم دائماً باختيار أقل درجة حرارة مطلوبة. أكثر البرامج كفاءة من حيث استهلاك الطاقة هي تلك التي تغسل في درجات حرارة منخفضة لفترة طويلة.

i يرجى قراءة قسم التركيب من الدليل قبل الاستخدام لأول مرة. قد تختلف الوظائف الإضافية في الجدول وفقاً لطراز الغسالة. قد تختلف قدرة استهلاك الماء والكهرباء تبعاً للتغيرات في ضغط الماء، ودرجة عسر الماء، ودرجة الحرارة، والدرجة حرارة البيئة المحيطة ونوع وكمية حمولة الغسيل، وتبعاً لاختيار الوظائف الإضافية وسرعة العصر والتغيرات في جهد الكهرباء. يمكن للشركة المصنعة تغيير أنماط اختيار الوظائف الإضافية. يمكن إضافة أنماط الاختيار الجديدة أو إزالتها. قد تختلف سرعة العصر لجهازك وفقاً للبرنامج؛ ولا يمكن أن تتجاوز سرعة الدوران هذه أقصى سرعة دوران لجهازك. يختلف مقدار الضوضاء والرطوبة وفقاً لسرعة العصر، فعند اختيار سرعة العصر الأعلى أثناء مرحلة العصر، يحتوي الغسيل على رطوبة أقل ولكن تحدث ضوضاء أعلى في نهاية البرنامج.

قيم الاستهلاك (بالعربية)								
النسبة المئوية للرطوبة المتبقية (%)	درجة حرارة الغسيل (درجة مئوية)	استهلاك المياه (لتر / دورة)	استهلاك الطاقة (كيلوواط ساعة / دورة)	مدة البرنامج (دقيقة:ساعة)	السعة (كجم)	سرعة الدوران (دروة/ دقيقة)	اختيار درجة الحرارة (درجة مئوية)	
53	29	55,0	0,665	03:48	9,0	1200	40	Eko 40-60
52	27	40,0	0,480	02:53	4,5	1200	40	
56	22	34,0	0,348	02:53	2,5	1200	40	
53,9	20	95,0	0,750	03:40	9	1200	20	Pamuklu
53,9	60	98,0	2,000	03:40	9	1200	60	Pamuklu
40	40	74,0	1,100	02:20	4	1200	40	Sentetik
62	23	75,0	0,250	00:28	9	1200	30	Ekspres / Ekspres 14

قيم الاستهلاك المعطاة للبرامج بخلاف البرنامج الاقتصادي 40-60 هي فقط قيم دلالية.

i البرامج محددة بأعلى سرعة عصر مناسبة لهذا النوع المحدد من النسيج. عند اختيار برنامج، راعي دائماً نوع النسيج والألوان ودرجة الاتساخ ودرجة حرارة الماء المسموح بها.

٤-٦ اختيار البرنامج

- حدد البرنامج المناسب لنوع وكمية ومستوى الاتساخ للغسيل وفقاً لـ "جدول البرنامج والاستهلاك".

- حدد البرنامج المطلوب باستخدام مقبض اختيار البرنامج.

٣-٦ جدول البرامج والاستهلاك

درجة الحرارة بالدرجة المنوية	الوظائف الفرعية						السرعة القصوى	استهلاك الطاقة (كيلوواط ساعة)	استهلاك المياه (لتر)	الحمولة القصوى (كجم)	درجة الحرارة بالدرجة المنوية	البرنامج
	Hızlı / Yoğun	إزالة شعر الحيوانات الأليفة	التفج	Ön Yıkama	İlave Su	Buhar						
بارد - 90	•	•	•	•	•	•	1200	2,75	98	9	90	Pamuklu
بارد - 90	•	•	•	•	•	•	1200	2,00	98	9	60	
بارد - 90	•	•	•	•	•	•	1200	1,10	95	9	40	
40-60							1200	0,665	55	9	***40	Eko 40-60
40-60							1200	0,480	40	4,5	***40	
40-60							1200	0,348	34	2,5	***40	
بارد - 60	•	•	•	•	•	•	1200	1,60	76	4	60	Sentetik
بارد - 60	•	•	•	•	•	•	1200	1,10	74	4	40	
بارد - 90	•						1200	2,30	75	9	90	Ekspres / Ekspres 14
بارد - 90	•					•	1200	1,30	75	9	60	
بارد - 90	•					•	1200	0,25	75	9	30	
بارد - 90	•					•	1200	0,15	45	2	30	Ekspres / Ekspres 14 + Hızlı / Yoğun
بارد - 40						•	1200	0,60	60	2	40	Yünlü / Elde Yıkama
90						*	600	2,60	80	-	90	Kazan Temizleme
30-60	•		*	•			1200	1,85	86	4,5	60	Leke Programı
بارد - 60	•	•	•	•		*	800	1,40	70	4	60	Gömlek
بارد - 60			•	•	•		1000	1,60	100	-	60	Yorgan
20-90						*	1200	3,00	125	9	90	+Bebek
-						*	1200	0,11	1,1	1	-	Buharlı Havalandırma
**** İndirilen Program												
بارد - 40	•		•	•	*	•	800	1,10	83	4	40	خليط
بارد - 40	•	•	•	•		•	1200	1,05	86	5	40	الملابس الملونة الداكنة / الجينز
بارد - 40							800	0,85	65	4	40	الملابس الرقيقة
بارد - 40			•	•			800	0,90	98	2	40	الستائر
بارد - 40				•			1200	0,65	60	5	40	الملابس الرياضية

**** : يمكن استخدام هذه البرامج مع تطبيق

HomeWhiz. قد يزيد استهلاك الطاقة بسبب الاتصال.

- انظر وصف البرنامج لمعرفة الحد الأقصى للحمولة.

• : قابل للتحديد.

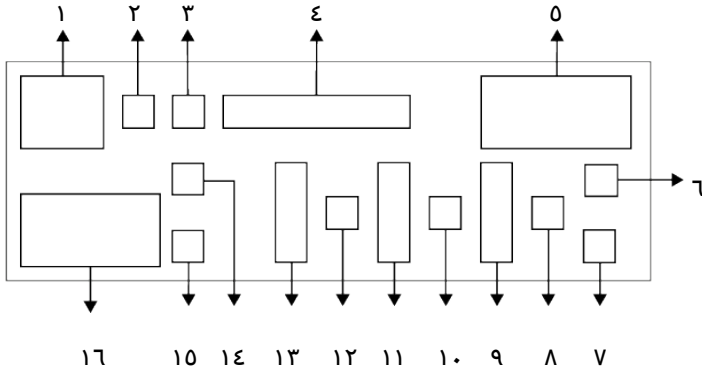
* : يتم تحديده تلقائيًا، غير قابل للإلغاء.

*** : برنامج Eco 40-60 هو برنامج اختبار وفقًا

لاختيار درجة حرارة 40 درجة مئوية، للأنحة الاتحاد

الأوروبي 2019/2014 / EU و / 2016 : 60456 EN

:A11 معيار 2020



- | | |
|----------------------------------|------------------------------|
| ١ مؤثر الحرارة | ٢ مؤثر الاتصال اللاسلكي |
| ٣ زر التحكم عن بعد | ٤ مؤثر متابعة البرنامج |
| ٥ معلومات الوقت | ٦ مؤثر بدء تشغيل البرنامج |
| ٧ مؤثر تمكين بدء التشغيل المتأخر | ٨ مؤثر تعشيق قفل الباب |
| ٩ مؤشرات الوظيفة الإضافية 5 | ١٠ مؤثر تعشيق قفل الأطفال |
| ١١ مؤشرات الوظيفة الإضافية 4 | ١٢ مؤثر عدم وجود ماء |
| ١٣ مؤشرات الوظيفة الإضافية 3 | ١٤ مؤشرات الوظيفة الإضافية 1 |
| ١٥ مؤشرات الوظيفة الإضافية 2 | ١٦ مؤثر سرعة العصر |

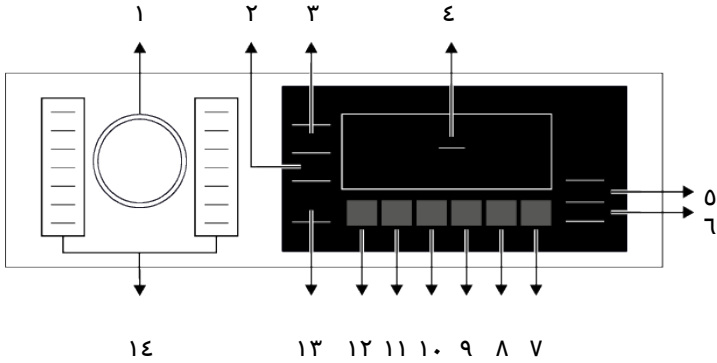
تعد العناصر المرئية المستخدمة لوصف الجهاز في هذا القسم تخطيطية وقد لا تتطابق تماماً مع ميزات جهازك.



يرجى قراءة قسم "تعليمات السلامة" أولاً!



١-٦ لوحة التحكم



- | | |
|--------------------------------------|----------------------------|
| ٢ زر ضبط سرعة العصر | ١ زر اختيار البرنامج |
| ٤ الشاشة | ٣ زر ضبط درجة الحرارة |
| ٦ زر التشغيل/الإيقاف المؤقت | ٥ زر التشغيل/إيقاف التشغيل |
| ٨ زر الوظيفة الإضافية 5 | ٧ زر إعداد وقت الانتهاء |
| ١٠ زر الوظيفة الإضافية 3 | ٩ زر الوظيفة الإضافية 4 |
| ١٢ زر الوظيفة الإضافية 1 | ١١ زر الوظيفة الإضافية 2 |
| ١٤ أضواء LED الخاصة باختيار البرنامج | ١٣ زر التحكم عن بعد |

الملابس		الأكوان الفاتحة والملابس البيضاء		مستوى الاتساخ
الملابس الحساسة/ الملابس الصوف/ الملابس الخريف	الأكوان السوداء/ الداكنة	الأكوان	الأكوان الفاتحة والملابس البيضاء	
(نطاق درجة الحرارة الموصى به بناءً على مستوى الاتساخ: بارد 30- درجة مئوية)	(نطاق درجة الحرارة الموصى به بناءً على مستوى الاتساخ: بارد 40- درجة مئوية)	(نطاق درجة الحرارة الموصى به بناءً على مستوى الاتساخ: بارد 40- درجة مئوية)	(نطاق درجة الحرارة الموصى بها بناءً على مستوى الاتساخ: 90-40 درجة مئوية)	<p>متسخة بشدة (بقع صعبة مثل العشب، والقهوة والفاواكه والدم.)</p> <p>متسخة بصورة عادية (على سبيل المثال، البقع الناجمة عن الجسم على الباقات وثياب البنطلون)</p> <p>متسخة بصورة خفيفة (لا توجد بقع مرئية.)</p>
يفضل استخدام المنظفات السائلة المخصصة للملابس الرقيقة. يجب غسل الملابس الصوفية والخريفية بمنظفات خاصة بالملابس الصوفية.	يمكن استخدام المنظفات السائلة المناسبة للأكوان والألوان الداكنة/الأسود، بكميات موصى بها للملابس شديدة الاتساخ.	يمكن استخدام مسحوق الغسيل والمنظفات السائلة الموصى بها مع الملابس الملونة بالمقادير الموصى بها مع الملابس شديدة الاتساخ. كما يوصى باستخدام مسحوق الغسيل لتنظيف بقع الطين والتربة والبقع الحساسة لمواد التبييض. يجب استخدام منظفات لا تحتوي على مزيلات ألوان.	قد يكون من الضروري معالجة البقع مسبقاً أو القيام بغسيل تحضيري. يمكن استخدام مسحوق الغسيل والمنظفات السائلة الموصى بها مع الملابس البيضاء بالمقادير الموصى بها مع الملابس شديدة الاتساخ. كما يوصى باستخدام مسحوق الغسيل لتنظيف بقع الطين والتربة والبقع الحساسة لمواد التبييض.	
يفضل استخدام المنظفات السائلة المخصصة للملابس الرقيقة. يجب غسل الملابس الصوفية والخريفية بمنظفات خاصة بالملابس الصوفية.	يمكن استخدام المنظفات السائلة المناسبة للأكوان والألوان الداكنة/الأسود، بكميات موصى بها للملابس معتدلة الاتساخ.	يمكن استخدام المنظفات البودرة والسائلة الموصى بها للأكوان بالجرعات الموصى بها للملابس المتسخة عادة. يجب استخدام منظفات لا تحتوي على مزيلات ألوان.	يمكن استخدام مسحوق الغسيل والمنظفات السائلة الموصى بها مع الملابس البيضاء بالمقادير الموصى بها مع الملابس في مستوى الاتساخ العادي.	
يفضل استخدام المنظفات السائلة المخصصة للملابس الرقيقة. يجب غسل الملابس الصوفية والخريفية بمنظفات خاصة بالملابس الصوفية.	يمكن استخدام المنظفات السائلة المناسبة للأكوان والألوان الداكنة/الأسود، بكميات موصى بها للملابس خفيفة الاتساخ.	يمكن استخدام المنظفات البودرة والسائلة الموصى بها للأكوان بالجرعات الموصى بها للملابس المتسخة قليلاً. يجب استخدام منظفات لا تحتوي على مزيلات ألوان.	يمكن استخدام مسحوق الغسيل والمنظفات السائلة الموصى بها مع الملابس البيضاء بالمقادير الموصى بها مع الملابس المتسخة بصورة خفيفة.	

حالة خاصة: عند بدء برنامج برامج الملابس القطنية و Cotton Eco، تظهر الشاشة مدة نصف الحمل. وهي حالة الاستخدام الأكثر شيوعاً. بعد بدء البرنامج، تكشف الغسالة عن الحمل الفعلي في غضون 20-25 دقيقة. وإذا كان الحمل المكتشف أعلى من نصف الحمولة؛ سيتم تعديل برنامج الغسيل وفقاً لذلك وزيادة فترة البرنامج تلقائياً. يمكنك اتباع هذا التغيير على الشاشة.

٨-٥ مدة البرنامج المعروضة

يمكنك رؤية وقت الغسيل على شاشة الغسالة أثناء تحديد برنامج. اعتماداً على كمية الغسيل التي قمت بتحميلها في غسالتك، والرغوة، وظروف الحمل غير المتوازنة، والتقلبات في مصدر التيار، وضغط الماء، وإعدادات البرنامج، يتم تعديل فترة البرنامج تلقائياً أثناء تشغيل البرنامج.

- استخدم كميات أقل من المنظفات لغسيل أقل أو أقل اتساحًا.

استخدام المنعم

- ضع المنعم في حجرة المنعم بدرجة المنظف.
- لا تتجاوز مستوى علامة (<max>) الموجودة في مقصورة المنعم.
- إذا لم يكن المنعم سائلاً، خفف بالماء قبل وضعه في حجرة المنقي.

تحذير

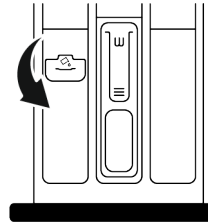


لا تستخدم المنظفات السائلة أو غيرها من المواد ذات خصائص التنظيف إلا إذا كانت معدة للاستخدام في الغسالات لتليين الغسيل.

استخدام المنظفات السائلة

إذا كان المنتج يحتوي على أداة منظف سائل

- اضغط على الأداة وقم بتدويرها في المكان الذي تظهر فيه عندما تريد استخدام المنظفات السائلة.
- سيكون الجزء الذي يقع أسفله بمثابة حاجز للمنظف السائل.
- نظف بالماء في مكانه أو بإزالته من مكانه عند الضرورة. لا تنسى وضع الأداة في حجرة الغسيل الرئيسية (المقصورة رقم "2" بعد التنظيف).
- يجب أن يكون الجهاز في وضع التشغيل إذا كنت ستستخدم مسحوق تنظيف.



استخدام منظفات جل وأقراص

- إذا كان المنظف سائلاً ولا توجد حجرة منظف سائل في المنتج الخاص بك، فضع الجل المنظف في حجرة منظف الغسيل الرئيسية في أول مدخل للمياه. إذا كان المنتج الخاص بك يحتوي على حجرة منظف سائل، فقم بتعبئة الحجرة بمنظف قبل بدء البرنامج.

- إذا لم يكن منظف الجل سائلاً أو كان في كبسولة سائلة، ضعه مباشرة داخل الحلة الاسطوانية قبل الغسيل.

- ضع أقراص المنظف في مقصورة الغسيل الرئيسية (مقصورة رقم: "2") أو ضعه مباشرة في الحلة قبل الغسيل.

استخدام النشا

- ضع النشا السائل أو مسحوق النشا أو صبغة القماش في حجرة المنعم.
- لا تستخدم المنعم والنشا في نفس برنامج الغسيل في نفس الوقت.
- امسح الجزء الداخلي من المنتج بقطعة قماش مبللة ونظيفة بعد استخدام النشا.

استخدام مضادات الترسبات الكلسية

- عند الضرورة، استخدم مضادات الترسبات الكلسية المنتجة للغسالات فقط.

استخدام مواد التبييض ومزيلات اللون

- حدد برنامجاً مع الغسلة التحضيرية وأضف المبيض في بداية الغسلة التحضيرية. لا تضع المنظف في مقصورة الغسلة التحضيرية. وكحل بديل، حدد برنامجاً به شطف إضافي وأضف المبيض أثناء تلقي المنتج الماء إلى حجرة المنظف في خطوة الشطف الأولى.
- لا تخلط وتستخدم مواد التبييض والمنظفات معاً.
- نظراً لأن المبيض قد يسبب تهيج الجلد، استخدم كميات صغيرة فقط (1/2 كوب - حوالي 50 مل) واشطف الغسيل جيداً.
- لا تصب المبيض مباشرة على الغسيل.
- لا تستخدم مواد التبييض للملابس الملونة.
- حدد برنامج غسيل بدرجة حرارة منخفضة أثناء استخدام مزيلات الألوان التي تحتوي على الأكسجين.
- يمكن استخدام مزيلات اللون التي تحتوي على الأكسجين مع المنظفات. ومع ذلك، إذا لم يكن له نفس لزوجة المنظف، ضع المنظف أولاً في الحجرة رقم "2" في درج المنظف وانتظر حتى يقوم المنتج بشطف المنظف أثناء سحب الماء. أضف مزيل اللون إلى نفس الحجرة بينما تستمر الغسالة في سحب الماء.

٥-٥ سعة التحميل الصحيحة

تعتمد أقصى سعة تحميل على نوع الملابس ودرجة الاتساخ وبرنامج الغسيل المطلوب. تستعمل الغسالة تلقائيًا على تعديل مقدار المياه وفقًا لوزن الغسيل بها.

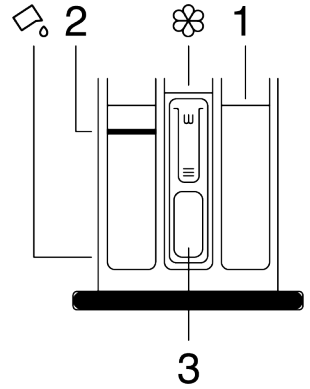
اتبع الإرشادات الواردة في "جدول البرامج والاستهلاك". يضعف أداء المنتج عند وضع حمل زائد بها. بالإضافة إلى ذلك، قد تحدث مشكلات الاهتزاز والضوضاء.

٦-٥ استخدام المنظف والمنعم

تحذير



اقرأ تعليمات الشركة المصنعة على العبوة أثناء استخدام المنظفات والملينات والنشا والبيبي ومزيلات اللون ومضادات الترسبات الكلسية واتبع معلومات الجرعة المقدمة. استخدم كوب المعايير إن وجد.



يتكون درج المنظفات من ثلاث حجيرات:

(1) للغسلة التحضيرية،

(2) للغسلة الرئيسية،

(3) للمنعمات

(⊗) () قطعة سيفون في حجرة المنعم،

(⊗) يوجد جهاز منظف سائل لاستخدام المنظفات السائلة في حجرة الغسيل الرئيسية.

مسحوق التنظيف والمنعمات ومواد التنظيف الأخرى

• أضف مسحوق الغسيل والمنعمات قبل بدء تشغيل برنامج الغسيل.

• لا ترك درج المنظفات مفتوحًا أثناء تشغيل برنامج الغسيل.

• إذا كنت تستخدم برنامجًا بدون الغسلة التحضيرية، فلا تضع المنظف في حجرة الغسلة التحضيرية (الجزء رقم "1")

• إذا كنت تستخدم برنامجًا مع الغسلة التحضيرية، فابدأ تشغيل الغسالة بعد إضافة مسحوق التنظيف إلى الغسلة التحضيرية ومقصورات الغسيل الرئيسية (المقصورتان 1 و 2).

• لا تحدد برنامجًا مع الغسلة التحضيرية إذا كنت تستخدم كيس مسحوق أو كرة التوزيع. ضع كيس مسحوق أو كرة التوزيع مباشرةً بين الغسيل في المنتج.

• إذا كنت تستخدم منظفًا سائلًا، فاتبع الإرشادات الموجودة أسفل "استخدام المنظفات السائلة" ولا تنس إحضار أداة المنظف السائل إلى الموضوع الصحيح.

اختيار نوع مسحوق التنظيف

يعتمد نوع المنظف الذي سيتم استخدامه على نوع الأقمشة واللون.

• استخدم مساحيق غسيل مختلفة للملابس الملونة والبيضاء.

• اغسل الملابس الرقيقة بمنظفات خاصة (منظف سائل، شامبو الصوف، إلخ) تستخدم للملابس الرقيقة فقط.

• عند غسل الملابس والألحفة ذات الألوان الداكنة، يوصى باستخدام منظف سائل.

• اغسل الأصواف باستخدام البرنامج المخصص لذلك وبمسحوق خاص بالأصواف

• يرجى مراجعة جزء أوصاف البرنامج للبرنامج المقترح للمنسوجات المختلفة.

• تعد جميع التوصيات المتعلقة بالمنظفات صالحة لنطاق درجة الحرارة المحدد للبرامج.

يجب استخدام المنظفات والمنعمات والمواد المضافة المناسبة للغسالات فقط. يحظر استخدام مسحوق الصابون.

ضبط كمية المنظف

تعتمد كمية المنظف على كمية الملابس، ومدى اتساخها، وعسر الماء.

• لا تتجاوز قيم الكمية الموصى بها على عبوة المنظفات من أجل التخلص من الرغوة الزائدة ومشاكل الشطف السيئ، لتوفير المال وحماية البيئة.

قد يتبقى بعض الماء في الغسالة نتيجة عمليات مراقبة الجودة في الإنتاج. لا يعد هذا الأمر مضراً بالمنتج.



٥ التحضير الأولي

يرجى قراءة قسم "تعليمات السلامة" أولاً!



١-٥ فرز الغسيل

- افرز الملابس حسب نوع القماش واللون ودرجة الاتساخ ودرجة حرارة الماء المسموح بها.
- التزم دائماً بالتعليمات الواردة على ملصقات العناية بالملابس.

٢-٥ تحضير الملابس لعملية الغسل

- تؤدي الملابس ذات المرفقات المعدنية مثل الأسلاك السفلية وأبازيم الحزام أو الأزرار المعدنية إلى إتلاف المنتج. انزع القطع المعدنية أو اغسل هذه الملابس بوضعها في حقيبة غسيل أو غطاء وسادة.
- أخرج جميع المواد الموجودة في الجيوب مثل العملات، والإقلام، ومشابك الأوراق واقلب الجيوب من الداخل للخارج ونظفها. قد تتسبب هذه الأشياء في تلف الغسالة وتتسبب في مشكلة ضوواء.
- ضع ملابس صغيرة الحجم مثل جوارب الرضع وجوارب النايلون في حقيبة غسيل أو غطاء وسادة.
- ضع الستائر داخل الغسالة دون ضغطها. أزل الأشياء الملحقة بالستائر. قد تتسبب عناصر ربط الستارة في سحبها وتمزيقها.
- أغلق السوست (الأبازيم) وقم بتثبيت الأزرار غير المحكمة وإصلاح الثقوب والتمزقات.
- قم بغسل المنتجات المميزة بملصقات "قابلة للغسيل بالغسالة" أو "تغسل يدويًا" باستخدام البرنامج المناسب.
- لا تغسل الملابس الملونة مع الملابس البيضاء. فالملابس القطنية الجديدة ذات الألوان الداكنة تطلق الكثير من الصبغة. اغسلها على نحو منفصل.
- ينبغي التعامل مع البقع العنيدة بشكل مناسب قبل غسلها.
- اغسل البنطلونات والملابس الرقيقة بعد قلبها على الظهر.

- يجب نفض الملابس التي تتعرض لمواد مثل الدقيق وغبار الجير ومسحوق الحليب وما إلى ذلك بشكل مكثف قبل وضعها في المنتج. فقد تتجمع هذه الأتربة والمساحيق الموجودة على الغسيل على الأجزاء الداخلية للغسالة وتتسبب في عطؤها.

٣-٥ نصائح لتوفير الطاقة والمياه

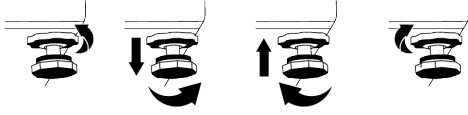
- سيتم تحسين سبل كفاءة الطاقة من خلال استخدام برامج بدرجة حرارة منخفضة والمنظفات المناسبة.
- قم بتشغيل الغسالة بإعداد أقصى سعة يسمح بها البرنامج الذي قمت بتحديدته، ولكن لا تضع حمولة زائدة. راجع "جدول البرامج والاستهلاك"
- اتبع دائماً الإرشادات الموضحة على عبوة المسحوق.
- قم بغسل الملابس قليلة الاتساخ في درجات حرارة منخفضة.
- استخدم برامج سريعة للكميات الصغيرة من الملابس قليلة الاتساخ.
- لا تستخدم الغسل التحضيري ودرجات الحرارة العالية لغسل الملابس قليلة الاتساخ أو البقع.
- إذا كنت ترغب في تجفيف الملابس في مجفف، فحدد أعلى سرعة دوران عصر موصى بها أثناء الغسيل.
- لا تستخدم المزيد من المنظف عن الكمية الموصى بها والمحددة على العبوة.

٤-٥ تحميل الغسيل في الغسالة

1. افتح باب تحميل الغسيل.
2. ضع عناصر الغسيل في المنتج بطريقة فضفاضة.
3. ادفع الباب لإغلاقه حتى تسمع صوت قفل. وتأكد من عدم تعلق أي شيء بالباب. يتم قفل باب التحميل أثناء تشغيل البرنامج. سيفتح قفل الباب بمجرد اكتمال الغسيل. ومن ثم يمكنك فتح باب التحميل. إذا كان الباب ما يزال لا يفتح، فضع المحاليل المزودة من أجل "لا يمكن فتح باب التحميل" في قسم "استكشاف الأخطاء وإصلاحها".

2. قم بتوصيل خرطوم الصرف بارتفاع 40 سم على الأقل وبعيد أقصى 100 سم.

3. إن تركيب خرطوم تصريف المياه على مستوى الأرض أو بالقرب من الأرضية (40 سم أذناه) ثم رفعه، يجعل تصريف المياه أمراً صعباً وقد يخرج الغسيل مبللاً للغاية. وبالتالي، اتبع الارتفاعات الواردة في الشكل.



٧-٤ التوصيلات الكهربائية

قم بتوصيل المنتج بمخرج مؤرض محمي بفتيل 16 أمبير. شركتنا مسؤولة عن الأضرار التي قد تحدث بسبب استخدام المنتج دون التأريض وفقاً للوائح المحلية.

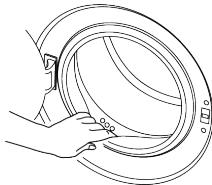
- يجب أن يتوافق التوصيل مع اللوائح الوطنية.
- يجب أن تكون البنية التحتية لكابل التوصيل الكهربائي للمنتج كافية ومناسبة لمتطلبات المنتج. يوصى باستخدام جهاز التيار المتبقي.
- يجب أن يكون قابس كابل الطاقة في متناول اليد بعد التثبيت.
- إذا كان الإمداد الحالي للمصهر أو القاطع في المنزل أقل من 16 أمبير، فاستعن بفني كهربائي مؤهل لتركيب مصدر إمداد 16 أمبير.
- يجب أن يكون الجهد المحدد في قسم "المواصفات الفنية" مساوياً لجهد مصدر الطاقة لديك.
- لا تقم بعمل التوصيلات عبر كابلات تطويل أو قوالب متعددة. قد يحدث ارتفاع في درجة الحرارة وحرق بسبب كابل التوصيل.

يجب استبدال كبلات الطاقة التالفة من قبل الخدمة المعتمدة لتجنب الخطر المحتمل.



٨-٤ البدء

قبل البدء في استخدام المنتج، تأكد من أن التحذيرات موضحة في قسم "الإرشادات البيئية" و "التثبيت". لتجهيز الغسالة للغسيل، قم بالتشغيل أولاً ببرنامج "تنظيف الحلة". إذا لم يكن هذا البرنامج متوفراً في منتجك، فقم بتطبيق الطريقة الموضحة في قسم "تنظيف باب التحميل والحلة الاسطوانية".



4. لمنع عودة المياه العادمة إلى المنتج مرة أخرى ولضمان سهولة التصريف، لا تغمر طرف الخرطوم في مياه الصرف أو لا تدخله في الصرف لأكثر من 15 سم، وإذا كان طويل جداً، فقم بقصه.

5. يجب عدم ثني نهاية الخرطوم، ويجب عدم الضغط عليه، كما يجب عدم ثني الخرطوم بين المصرف والمنتج. بخلاف ذلك، قد تظهر مشاكل تصريف المياه.

6. إذا كان طول الخرطوم قصيراً جداً، فاستخدمه بإضافة خرطوم تمديد أصلي. يجب ألا يزيد الطول الإجمالي للخرطوم عن 3.2 متر. ولمنع تسرب المياه، قم دائماً بتثبيت الوصلة بين خرطوم الامتداد وخرطوم التصريف للمنتج باستخدام مشبك مناسب حتى لا ينفجر ويتسبب في حدوث تسريبات.

٦-٤ ضبط الأقدام

تحذير



من أجل ضمان أن المنتج يعمل بشكل أكثر صمتاً وخالياً من الاهتزازات، يجب أن يقف مستوياً ومتوازناً على أقدامه. تأكد من أن المنتج متوازن عن طريق ضبط الأقدام. وإلا، فقد يتحرك المنتج من مكانه ويسبب تصادم أو مشاكل الضوضاء والاهتزاز. لا تستخدم أي أدوات لفك الصواميل لتجنب إتلاف صواميل القفل.

1. قم بفك صواميل القفل على الأقدام باليد.

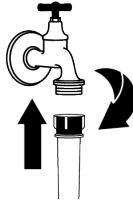
٤-٤ التوصيل بإمدادات المياه

ملاحظة



يجب ألا يتم توصيل الموديلات التي تحتوي على مدخل مياه واحد بصنبور الماء الساخن. في مثل هذه الحالة، سيتلف الغسيل أو سيتحول المنتج إلى وضع الحماية ولن يعمل.
لا تستخدم خرطوم إدخال المياه القديمة أو المستعملة في منتج جديد. قد يتسبب ذلك في تسرب المياه من جهازك ويتسبب في تلطيخ الغسيل.

1. أحكم ربط جميع صواميل الخرطوم يدويًا. لا تستخدم أبدًا أداة عند شد الصواميل.
2. افتح الحنفيات تمامًا بعد توصيل الخرطوم للتحقق من عدم وجود تسرب للمياه في نقاط التوصيل. في حالة حدوث أي تسرب، قم بإغلاق الصنبور وإزالة الصمولة. تحقق من الحشية وشد الصمولة بحذر مرة أخرى. لمنع تسرب المياه والأضرار الناتجة، احتفظ بالصنابير مغلقة عند عدم استخدام المنتج.



٥-٤ توصيل خرطوم الصرف بالمصرف

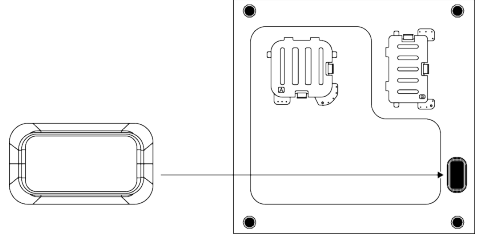
1. قم بتوصيل نهاية خرطوم الصرف مباشرة بمياه الصرف الصحي أو حوض الغسيل أو حوض الاستحمام.



سوف تغمر المياه منزلك إذا تم خلع خرطوم الصرف أثناء تصريف المياه. هناك أيضًا خطر الاحتراق بسبب درجات حرارة الغسيل العالية. لمنع مثل هذه المواقف والتأكد من أن المنتج يقوم بعمليات سحب المياه وتصريفها دون أي مشكلة، قم بتثبيت خرطوم الصرف بإحكام.

ضع أسنة الغلاف ب على أعلى اللوحة السفلية. أكمل التركيب بتدوير الغطاء.

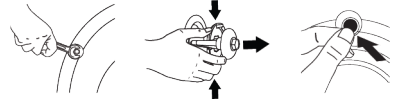
السطح



أدخل السطح عن طريق دفعه بإصبعك.

٣-٤ فك مسامير سلامة النقل

1. قم بفك جميع براغي سلامة النقل باستخدام مفتاح ربط مناسب حتى تدور بحرية.
2. اثني الجزء الداخلي بالضغط عليه في مناطق المقبض واسحب الجزء للخارج.
3. قم بتركيب الأغشية البلاستيكية الموجودة في حقيبة دليل المستخدم في الفتحات الموجودة على اللوحة الخلفية.



ملاحظة



قم بإزالة براغي أمان النقل قبل تشغيل المنتج! بخلاف ذلك، سوف يتلف المنتج.

ملاحظة



احتفظ ببراعي أمان النقل في مكان آمن لإعادة استخدامها عندما يحتاج المنتج إلى النقل مرة أخرى في المستقبل.
قم بتثبيت براغي أمان النقل بترتيب عكسي لإجراء التفكيك.
لا تقم أبدًا بتحريك المنتج بدون تثبيت براغي أمان النقل بشكل صحيح في مكانها!

- لا تضع المنتج على كبل الطاقة.
- لا تقم بتركيب المنتج في الأماكن التي قد تنخفض فيها درجة الحرارة عن 0 درجة مئوية. قد يؤدي التجميد إلى إتلاف منتجك.
- اترك مسافة لا تقل عن 1 سم بين المنتج والأثاث.
- إذا كنت ستقوم بتثبيت المنتج على سطح به خطوات، فلا تضعه أبداً بالقرب من الحافة.
- لا تضع المنتج على أي منصة.
- لا تضع مصادر الحرارة مثل المواقد والمكاوي والأفران وما إلى ذلك على الجهاز ولا تستخدمها على المنتج.

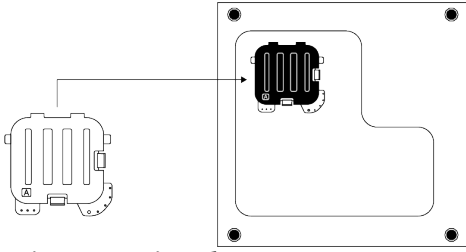
٢-٤ تركيب أغطية اللوحة السفلية

في بعض الطرز، تكون الأجزاء الأساسية للمنتجات مغلقة تماماً. لا تحتوي هذه المنتجات على مقابض وأغطية.



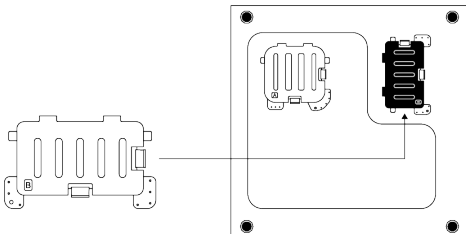
- من أجل زيادة راحة صوت المنتج، قم بتركيب الغطاء أ بعد إزالة رغوة العبوة.

غطاء أ



- قم بإزالة الماكينة للخلف قليلاً. ضع ألسنة الغلاف أ على اللوحة السفلية. أكمل التركيب بتدوير الغطاء.
- الغطاء B والسقف اختياريان. إذا كان متاحاً، قم بتركيب الغطاء B والسطح.

غطاء ب



يرجى قراءة قسم "تعليمات السلامة" أولاً!



تكتشف الغسالة تلقائياً كمية الغسيل الموضوعية بالداخل عند اختيار البرنامج. أثناء تركيب المنتج، وقبل الاستخدام لأول مرة، يجب إجراء المعايرة للتأكد من اكتشاف كمية الغسيل بأكثر الطرق دقة. للقيام بذلك، حدد برنامج غسل الاسطوانة * وقم بإلغاء وظيفة العصر. ابدأ البرنامج بدون غسيل. انتظر حتى ينتهي البرنامج والذي سيستغرق حوالي 15 دقيقة. * قد يختلف اسم البرنامج وفقاً للطراز. راجع قسم أوصاف البرامج لاختيار البرنامج المناسب.



- يرجى الاتصال بأقرب خدمة معتمدة لتركيب الجهاز.
- تأكد من إجراء التثبيت والتوصيلات الكهربائية للمنتج بواسطة وكيل خدمة معتمد. لا تتحمل الشركة المصنعة المسؤولية عن الأضرار الناجمة عن العمليات التي يقوم بها أشخاص غير مصرح لهم بذلك.
- يعد إعداد الموقع والتركيبات الكهربائية ومياه الصنبور ومياه الصرف الصحي في مكان التركيب ضمن مسؤوليات العميل.
- تأكد من أن مدخل المياه وخرطوم التفريغ وكابل الطاقة غير مطويين أو مضغوطين أو محطمين أثناء دفع المنتج إلى مكانه بعد إجراءات التثبيت والتنظيف.
- قبل التثبيت، تحقق بصرياً مما إذا كان المنتج به أي عيوب. لا تقم بتركيب المنتج في حالة تلفه. المنتجات التالفة تسبب مخاطر لسلامتك.

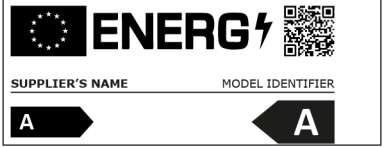
١-٤ مكان التركيب المناسب

- ضع المنتج على أرضية صلبة ومستوية. لا تضعه على سجادة ذات وبر مرتفع أو أسطح أخرى مماثلة. فقد يتسبب وضعه على أرضية غير مناسبة في حدوث ضوضاء واهتزازات.
- يصل الوزن الإجمالي للغسالة والمجفف - مع حمولة كاملة - عند وضعهما فوق بعضهما إلى 180 كجم تقريباً. ضع المنتج على أرضية صلبة ومسطحة ذات قدرة حمل كافية!


العسيل المتصغيري	Fast (سريع)	+Fast	Extra Rinse (تنظيف إضافي)	مياه إضافية	ملاع الكرمشة	إزالة شعر الحيوانات الأليفة	النحار	Night Mode (وضع التشغيل الليلي)	الفتح	إيقاف الشطف	العمر
تحديد المقدار تلقائياً	اختيار المنظف السائل	اختيار المعجم	شطف	عصر+تصريف	الصرف	درجة الحرارة	العصر	لا يوجد العصر	مياه الصنبور (يزاد)	عدم وجود مياه	تأخير الوقت
قفل ضد عب الأطفال	قفل التأسيس ضد عب الأطفال	تشغيل/إيقاف	بدء / إيقاف موقت	مستوى الإسراع	إضافة الملابس	برنامج منزل	عسيل	موافق (نهائية)	إلغاء	+Antirease (ملاع الكرمشة)	التحفيف
تحفيف إضافي	تحفيف الخزانة	تحفيف للكي	التحفيف المجدول	التنظيف والإزالة	سريع / مكثف	وضع الماء	SaveWater				

٣ المواصفات الفنية

Beko	اسم الشركة المصنعة أو العلامة التجارية
CM 9120 B	اسم الطراز
7115450200	
9	السعة المقدرة (كجم)
1200	سرعة العصر القصوى (دورة / دقيقة)
No	مدمج
84,5	الارتفاع (سم)
60	العرض (سم)
58	العمق (سم)
- / +	مدخل مياه واحد / مدخل مياه مزدوج
220-240V / 50Hz	الجهد المقدر / التردد المقدر بالهرتز (ف / هرتز)
10	التيار المقدر (أمبير)
2000-2350	الطاقة المقدرة (واط)
1621	كود الطراز الرئيسي

<p>يمكنك الوصول إلى المعلومات الفنية للمنتج عن طريق مسح رمز الاستجابة السريعة الموجود على ملصق الطاقة بجهاز محمول متصل بالإنترنت.</p>	 <p>The image shows an ENERGY label with a QR code, the text 'ENERGY', and two arrows pointing to the letter 'A', indicating an energy class of A. The label also includes fields for 'SUPPLIER'S NAME' and 'MODEL IDENTIFIER'.</p>
---	---

يتم تطبيق قيم الاستهلاك عند إيقاف تشغيل اتصال الشبكة اللاسلكية. 

مدة دعم تحديث البرامج المتعلقة بالأمن السيبراني للمنتج هي فترة ضمان المنتج. وبعد هذا الوقت، لا يتم ضمان تحديثات البرامج المتعلقة بالأمن السيبراني. 

- قد تتبعث من عوامل التنظيف المحتوية على مذييات أبخرة سامة، على سبيل المثال؛ مذييات التنظيف. لا تستخدم منتجات التنظيف المحتوية على مذييات.
- قد توجد بقايا منظف في درج المنظفات عند فتحه للتنظيف.
- لا تفكك فلتر مضخة التفريغ أثناء تشغيل المنتج.
- قد ترتفع درجة الحرارة في الجهاز إلى 90 درجة مئوية. نظف الفلتر بعد أن يبرد الماء الموجود في الغسالة لتجنب خطر التعرض للحرق.
- قماش مبللة عند تنظيف القابس. وإلا، فهناك خطر نشوب حريق أو صدمة كهربائية.
- لا تغسل المنتج بغسالات الضغط أو عن طريق رش البخار أو الماء أو سكب الماء. حيث ينطوي ذلك على خطر الصعق الكهربائي.
- لا تستخدم أدوات حادة وكاشطة لتنظيف المنتج. لا تستخدم المنظفات المنزلية والصابون والمنظفات والغاز والبنزين والمرقق والكحول والورنيش وما إلى ذلك أثناء التنظيف.

٢ تعليمات مهمة للبيئة

٢-٢ معلومات مواد التغليف

تم تصنيع مواد التغليف الخاصة بالمنتج من مواد قابلة لإعادة التدوير بما يتفق مع "قوانين البيئة القومية". لا تتخلص من مواد التعبئة والتغليف مع النفايات المنزلية أو غيرها من النفايات. عليك أن تأخذها إلى مراكز تجميع مواد التعبئة المخصصة بواسطة الجهات المحلية.

١-٢ الامتثال للوائح AEEE والتخلص من النفايات

لا يحتوي هذا المنتج على المواد الخطرة والمحظورة المشار إليها في "لائحة نفايات المعدات الكهربائية والإلكترونية" المنشورة من قبل وزارة البيئة والعمران في الجمهورية التركية. يتوافق مع لوائح نفايات المعدات الكهربائية والإلكترونية.

تم تصنيع هذا المنتج من أجزاء ومواد عالية الجودة وقابلة لإعادة التدوير والاستخدام. لذلك، لا تتخلص من هذا المنتج مع النفايات المنزلية الأخرى في عمره الافتراضي. ضعه في نقطة تجميع للأجهزة الكهربائية والإلكترونية. يمكنك أن تسأل إدارتك المحلية عن نقاط التجميع هذه. يمكنك المساعدة في حماية البيئة والموارد الطبيعية من خلال تقديم المنتجات المستخدمة لإعادة التدوير. قم بقطع كابل الطاقة والغاء تنشيط آلية قفل باب التحميل قبل التخلص من المنتج من أجل سلامة الأطفال.



- لا تفتح باب التحميل عندما يكون مغلقاً بالقفل عنوةً مطلقاً. سيفتح الباب بمجرد اكتمال الغسيل. إذا لم يفتح الباب، فاستخدم الحلول لخطأ "باب التحميل لا يفتح" في قسم استكشاف الأخطاء وإصلاحها.
- لا تغسل العناصر الملوثة بالبنزين أو الكيروسين أو البنزين أو المخفضات أو الكحول أو غيرها من المواد القابلة للاشتعال أو المتفجرة والمواد الكيميائية الصناعية.
- لا تستخدم منظفاً للتنظيف الجاف مباشرة ولا تغسل الملابس الملوثة بمنظف التنظيف الجاف أو تشطفها أو تلفها.
- لا تضع يديك في الحلة الاسطوانية الدوارة. انتظر حتى تتوقف الحلة عن الدوران.
- في حالة غسل الملابس في درجات حرارة عالية، فإن مياه الغسيل التي يتم تفرغها قد تحرق بشرتك إذا لامست بشرتك، على سبيل المثال؛ عند توصيل خرطوم الصرف بالصنبور. لا تلمس مياه الصرف.
- اتخذ الاحتياطات التالية لمنع تكون الأغشية الحيوية والروائح الكريهة:
 - تأكد من أن الغرفة التي توضع فيها الغسالة جيدة التهوية.
 - امسح جشية الباب وزجاج باب التحميل بقطعة قماش جافة ونظيفة في نهاية البرنامج.
- سوف يسخن زجاج باب التحميل عند الغسيل في درجات حرارة عالية. لذلك، لا تسمح للأطفال بشكل خاص بلمس زجاج باب التحميل أثناء الغسيل.
- قبل التخلص من العناصر البالية والتي لم تعد صالحة للاستعمال:
 1. أفضل قابس الطاقة وقم بإزالته من المقبس.
 2. اقطع كابل الطاقة وافصله باستخدام القابس من الجهاز.
 3. قم بكسر آلية قفل باب التحميل لجعله غير صالح للعمل.
 4. لا تسمح للأطفال باللعب مع المنتج الخردة.

٧-١ ⚠️ سلامة الصيانة والتنظيف

- قبل تنظيف الغسالة أو صيانتها، افصلها عن المقبس أو اقطع الطاقة عن المصهر.
- إذا كنت بحاجة إلى نقل المنتج للتنظيف، فلا تسحب الغطاء. يمكن أن ينكسر الغطاء ويسبب الإصابة!
- لا تضع يديك وقدميك أو أي أشياء معدنية أسفل المنتج أو خلفه. يمكن أن يتسبب ذلك في حدوث انحناس، وأي حافة حادة يمكن أن تسبب إصابة شخصية.
- استخدم قطعة قماش نظيفة وجافة لمسح المواد الغريبة أو الغبار من أطراف القابس. لا تستخدم قطعة

- هناك خطر ملامسة القطع الكهربائية عند إزالة الأدراج العلوية. لا تفكك الدرج العلوي للمنتج.
- ضع المنتج على بعد 1 سم على الأقل من حواف الأثاث.

⚠️ ٦-١ السلامة التشغيلية

- عند استخدام الأجهزة، استخدم فقط المنظفات والملينات والمكملات المناسبة للغسالات.
- لا تستخدم المذيبات الكيميائية في المنتج. حيث تحتوي هذه المواد على مخاطر الانفجار.
- لا تقم بتشغيل المنتجات المعيبة أو التالفة. افصل المنتج (أو أوقف تشغيل المصهر المتصل به)، وأوقف صنوبر الماء واتصل بالخدمة المعتمدة.
- لا تضع مصادر الاشتعال (شمعة مشتعلة، سجائر، إلخ) أو مصادر حرارة (مكاوي، أفران، أفران، إلخ) فوق المنتج أو بالقرب منه. لا تضع مواد قابلة للاشتعال / متفجرة بالقرب من المنتج.
- لا تجري تصعد على المنتج.
- افصل المنتج وأغلق الصنوبر إذا كنت لن تستخدم المنتج لفترات طويلة.
- قد تتناثر مواد المنظف / الصيانة من درج المنظفات إذا تم فتحه أثناء عمل الجهاز، وهناك خطر في حالة ملامسة المنظف لجلدك وعينيك.
- تأكد من عدم تسلق الحيوانات الأليفة داخل المنتج. تحقق من داخل المنتج قبل الاستخدام.


- لا تقم بتوصيل المنتج بمقابس مفكوكة أو مكسورة أو متسخة أو دهنية أو خرجت من مبيتها أو تنطوي على خطر ملامستها للماء.
- استخدم مجموعة الخرطوم الجديدة المتوفرة مع المنتج.. لا تعيد استخدام مجموعات الخرطوم القديمة. لا تقم بعمل إضافات للخرطوم.
- قم بتوصيل خرطوم إدخال المياه مباشرة بصنوبر الماء. يجب أن يكون الضغط من الصنوبر 0.1 ميغا باسكال كحد أدنى (1 بار) وحد أقصى 1 ميغا باسكال (10 بار). يجب أن يتدفق من 10 إلى 80 لترًا من الماء من الصنوبر في دقيقة واحدة حتى يعمل المنتج بشكل صحيح. إذا كان ضغط الماء أعلى من 1 ميغا باسكال (10 بار)، فيجب تركيب صمام تخفيض الضغط. درجة الحرارة القصوى المسموح بها هي 25 درجة مئوية.
- ثبت طرف خرطوم تصريف المياه في مصرف تصريف المياه المتسخة أو الحوض أو حوض الاستحمام.
- ضع كبل الطاقة والمنازل في مواقع دون التعرض لخطر التعثر.
- لا تقم بتركيب المنتج خلف باب أو باب منزلق أو في مكان آخر يمنع الباب من الفتح تمامًا.
- إذا كان سيتم وضع مجفف على المنتج، فقم بالثبيت بجهاز توصيل مناسب تم الحصول عليه من الخدمة المعتمدة.


- قم دائماً بارتداء معدات الحماية الشخصية (القفاذات، وما إلى ذلك) أثناء تركيب المنتج وصيانته وإصلاحه. حيث ينطوي ذلك على خطر الإصابة.
- قد تحدث إصابات إذا وضعت يديك في الفتحات المكشوفة. أغلق فتحات دبابيس أمان النقل بالمقابس البلاستيكية.
- لا تقم بتركيب المنتج أو تركه في الأماكن التي قد يتعرض فيها لظروف بيئية خارجية.
- لا تقم بتركيب المنتج في الأماكن التي تتخفض فيها درجة الحرارة عن 0 درجة مئوية.
- لا تضع المنتج على سجادة أو سطح مشابه. قد يؤدي ذلك إلى نشوب حريق لأنه لا يمكنه استقبال الهواء من الأسفل.
- ضع المنتج على أرضية نظيفة ومتساوية وصلبة وقم بموازنته مع الأرجل القابلة للضبط.
- قم بتوصيل المنتج بقابس تأريض محمي بواسطة مصهر مناسب للقيم الحالية على ملصق النوع. تأكد من إجراء عملية التأريض بواسطة كهربائي خبير. لا تستخدم المنتج بدون تأريض مناسب للوائح المحلية / الوطنية.
- قم بتوصيل المنتج بمقبس مع قيم جهد وتردد مناسبة لتلك المشار إليها في ملصق النوع.

- لا تمسك أجزاء مثل باب تحميل الغسيل لرفع وتحريك المنتج. يجب تثبيت الدرج العلوي بإحكام من أجل النقل.
- احمل المنتج في وضع رأسي. إذا لم يكن من الممكن حمله في وضع مستقيم، فقم بإمالة إلى الجانب الأيمن من الجزء الأمامي.
- تأكد من عدم ثني الخراطيم وكابل الطاقة أو ضغطهما أو سحقهما بعد تركيب المنتج في مكانه بعد إجراءات التثبيت أو التنظيف.

⚠️ 0-1 سلامة التركيب

- تحقق من المعلومات الموجودة في الدليل وتعليمات التثبيت لإعداد المنتج للتركيب وتأكد من أن الأنابيب الكهربائية وأنابيب المياه النظيفة ومخرج المياه مناسبة. إذا لم يكن الأمر كذلك، فاتصل بغني كهربائي وسباك مؤهل ليقوموا بإجراء الترتيبات اللازمة. هذه العمليات هي مسؤولية العميل.
- قبل بدء التثبيت، تأكد من إيقاف تشغيل المصهر لإلغاء تنشيط مصدر الطاقة للخط الذي سيتم توصيل المنتج به.
- هذا المنتج مخصص للاستخدام على ارتفاعات لا تتجاوز 2000 متر فوق مستوى سطح البحر.
- تحقق من عدم وجود أي تلف في المنتج قبل تركيبه. لا تقم بتركيب المنتج في حالة تلفه.

- لا تستخدم سلك تمديد أو متعدد قوابس أو محول لتشغيل المنتج.
 - يمكن أن ترتفع درجة حرارة أسلاك التمديد أو المنافذ متعددة المقابس أو المحولات أو مصادر الطاقة المحمولة وتتسبب في نشوب حريق. تأكد من عدم وضع مأخذ الطاقة ومصادر الطاقة المحمولة بالقرب من المنتج أو خلفه.
 - يجب أن يكون القابس سهل الوصول إليه. وإذا لم يكن ذلك ممكناً، فيجب أن تتوفر في التركيبات الكهربائية آلية تتوافق مع التشريعات الكهربائية وتفصل جميع المحطات الطرفية عن التيار الكهربائي (المصهر، والمفتاح الرئيسي، وما إلى ذلك).
 - لا تلمس القابس بيد مبللة.
 - عند فصل الجهاز، لا تسبجه من سلك الطاقة، بل من القابس.
 - تأكد من أن القابس غير مبلل أو متسخ أو مترب.
 - لا تقم مطلقاً بتوصيل منتجك بأجهزة توفير الكهرباء. فمثل هذه الأنظمة ضارة بالمنتج.
- ٤-١**  **سلامة النقل**
- افصل المنتج قبل النقل، وأزل مخرج الماء ووصلات المياه الرئيسية. صفي أي ماء متبقي داخل المنتج.
 - هذا المنتج ثقيل، لا تحمله بمفردك. قد يتسبب ذلك في حدوث إصابات إذا وقع منتجك عليك. لا تصدم وتسقط المنتج أثناء حمله.

- لا تنسَ إغلاق باب التحميل عند ترك مكان وجود الغسالة. قد يحبس الأطفال والحيوانات الأليفة بالداخل ويختنقون.
 - يجب ألا يقوم الأطفال بأعمال التنظيف والصيانة دون إشراف شخص بالغ.
 - احتفظ بمواد التغليف بعيداً عن الأطفال. خطر الاصابة والاختناق.
 - احتفظ بجميع المنظفات والإضافات المستخدمة للمنتج بعيداً عن متناول الأطفال.
 - قم بقطع كابل الطاقة وإلغاء تنشيط آلية قفل باب التحميل قبل التخلص من المنتج من أجل سلامة الأطفال.
- ٣-١**  **السلامة الكهربائية**
- يجب فصل المنتج أثناء إجراءات التركيب والصيانة والتنظيف والإصلاح. افصل الجهاز أو أوقف تشغيل المصهر.
 - يجب استبدال كبلات الطاقة التالفة من قبل الخدمة المعتمدة لتجنب الخطر المحتمل.
 - لا تضع سلك الطاقة أسفل المنتج أو في الجزء الخلفي منه. لا تضع أشياء ثقيلة على كبل الطاقة. لا تحني أو تسحق أو تجعل كابل الطاقة يلامس مصادر الحرارة.
 - استخدم الكابل الأصلي فقط. لا تستخدم الكابلات المقطوعة أو التالفة.

١ تعليمات السلامة ⚠️

- مطابخ الموظفين في المتاجر والمكاتب وبيئات العمل الأخرى؛
- المزارع،
- من قبل عملاء الفنادق والموتيلات ومرافق الإقامة الأخرى،
- أماكن المبيت والإفطار والبيئات الشبيهة بالنزل،
- المناطق المشتركة في المباني السكنية أو المغاسل.

٢-١ سلامة الأطفال

والأشخاص المعرضين للخطر والحيوانات الأليفة ⚠️

- يمكن استخدام هذا المنتج من قبل الأطفال الذين تتراوح أعمارهم بين 8 سنوات وما فوق والأشخاص ذوي القدرات البدنية أو الحسية أو العقلية أو نقص الخبرة والمعرفة إذا تم إعطائهم الإشراف أو التعليمات المتعلقة باستخدام الجهاز بطريقة آمنة وفهم المخاطر المحتملة.
- يجب إبعاد الأطفال دون سن 3 سنوات ما لم يتم الإشراف عليهم بشكل مستمر.
- الأجهزة الكهربائية خطيرة على الأطفال والحيوانات الأليفة. يجب ألا يلعب الأطفال أو الحيوانات الأليفة بالمنتج أو يتسلقون فوقه أو داخله. تحقق من داخل المنتج قبل الاستخدام.
- استخدم قفل الأطفال لمنع الأطفال من العبث بالغسالة.

يتضمن هذا القسم تعليمات السلامة اللازمة لمنع مخاطر الإصابة الشخصية أو الأضرار المادية.

لن تتحمل شركتنا المسؤولية عن الأضرار التي قد تحدث إذا لم يتم مراعاة هذه التعليمات.

- يجب دائماً تنفيذ عمليات التركيب والإصلاح بواسطة خدمة معتمدة.
- استخدم قطع الغيار والملحقات الأصلية فقط.
- لا تقم بإصلاح أو استبدال أي مكون من مكونات المنتج ما لم يتم تحديده بوضوح في دليل التشغيل.
- لا تجري أي تعديلات على المنتج.

١-١ الاستخدام المقصود ⚠️

- العمر الافتراضي للمنتج هو 10 سنوات. خلال هذه الفترة، ستوفر قطع الغيار الأصلية لتشغيل المنتج بشكل صحيح.
- هذا المنتج مصمم للاستخدام المنزلي. وغير مناسب للاستخدام التجاري ويجب ألا يستخدم في غير الغرض المخصص له.
- يجب استخدام المنتج فقط لغسل وشفط الملابس المشار إليها بتناسبها لذلك.
- هذا الجهاز مخصص للاستخدام المنزلي واستخدامات أخرى مشابهة مثل؛

جدول المحتويات

٢٦	اختبار سرعة العصر	٧-٦
٢٦	اختبار الوظيفة الإضافية	٨-٦
٢٧	الوظائف الفرعية	١-٨-٦
٢٨	الوظائف / البرامج المحددة عن طريق الضغط على مفاتيح الوظائف لمدة 3 ثوان	٢-٨-٦
٢٩	وقت الانتهاء	٩-٦
٣٠	بدء تشغيل البرنامج	١٠-٦
٣٠	قفل باب التحميل	١١-٦
٣١	تغيير التحديدات بعد بدء تشغيل البرنامج	١٢-٦
٣٢	إلغاء البرنامج	١٣-٦
٣٢	انتهاء البرنامج	١٤-٦
٣٢	خاصية وظيفة HomeWhiz ووظيفة التحكم عن بعد	١٥-٦
٣٣	إعداد HomeWhiz	١-١٥-٦
٣٤	إعداد غسالة متصلة بحساب شخص آخر	٢-١٥-٦
٣٤	حذف مطابقة حساب HomeWhiz	٣-١٥-٦
٣٤	وظيفة التحكم عن بعد واستخدامها	٤-١٥-٦
٣٥	استكشاف الأخطاء وإصلاحها	٥-١٥-٦
٣٥	٧ الصيانة والتنظيف	
٣٥	تنظيف درج المنظفات	١-٧
٣٦	تنظيف باب التحميل والحلة	٢-٧
٣٦	تنظيف الهيكل ولوحة التحكم	٣-٧
٣٦	تنظيف فلتر سحب الماء	٤-٧
٣٦	تصريف المياه المتبقية وتنظيف فلتر المضخة	٥-٧
٣٧	٨ استكشاف الأخطاء وإصلاحها	
٤١	٩ إخلاء المسؤولية / تحذير	

٤	١ تعليمات السلامة	
٤	الاستخدام المقصود	١-١
٤	سلامة الأطفال والأشخاص المعرضين للخطر والحيوانات الأليفة	٢-١
٥	السلامة الكهربائية	٣-١
٥	سلامة النقل	٤-١
٦	سلامة التركيب	٥-١
٧	السلامة التشغيلية	٦-١
٨	سلامة الصيانة والتنظيف	٧-١
٩	٢ تعليمات مهمة للبيئة	
٩	الامتثال للوائح AEEE والتخلص من النفايات	١-٢
٩	معلومات مواد التغليف	٢-٢
١٠	٣ المواصفات الفنية	
١٢	٤ التركيب	
١٢	مكان التركيب المناسب	١-٤
١٢	تركيب أغطية اللوحة السفلية	٢-٤
١٣	فك مسامير سلامة النقل	٣-٤
١٣	التوصيل بإمدادات المياه	٤-٤
١٣	توصيل خرطوم الصرف بالمصرف	٥-٤
١٤	ضبط الأقدام	٦-٤
١٤	التوصيلات الكهربائية	٧-٤
١٤	البدء	٨-٤
١٥	٥ التحضير الأولي	
١٥	فرز الغسيل	١-٥
١٥	تحضير الملابس لعملية الغسل	٢-٥
١٥	نصائح لتوفير الطاقة والمياه	٣-٥
١٥	تحميل الغسيل في الغسالة	٤-٥
١٦	سعة التحميل الصحيحة	٥-٥
١٦	استخدام المنظف والمنعم	٦-٥
١٨	إرشادات للغسيل الفعال	٧-٥
١٨	مدة البرنامج المعروضة	٨-٥
١٩	٦ تشغيل الجهاز	
١٩	لوحة التحكم	١-٦
٢٠	الرموز على الشاشة	٢-٦
٢١	جدول البرامج والاستهلاك	٣-٦
٢٢	اختيار البرنامج	٤-٦
٢٣	البرامج	٥-٦
٢٦	اختيار درجة الحرارة	٦-٦

يرجى قراءة دليل المستخدم هذا أولاً!

عميلنا العزيز؛

شكراً لاختيارك منتج Beko ونأمل أن تحصل على أفضل النتائج من منتجك الذي تم تصنيعه بجودة عالية وأحدث التقنيات. ولذلك، يرجى قراءة دليل المستخدم بالكامل وجميع المستندات الأخرى المصاحبة له بعناية قبل استخدام المنتج.

واتبع جميع التحذيرات والمعلومات الواردة في دليل المستخدم. وبالتالي، فإنك تحمي نفسك ومنتجك من الأخطار المحتملة.

احتفظ بدليل المستخدم. إذا قمت بتسليم المنتج إلى شخص آخر، فقم بتسليم دليل المستخدم أيضاً. ترد شروط الضمان والاستخدام وطرق استكشاف الأخطاء وإصلاحها لمنتجك في دليل المستخدم.

الرموز والتعاريف

تستخدم الرموز التالية في دليل المستخدم:

خطر قد يؤدي إلى الوفاة أو الإصابة.	
معلومات مهمة أو نصائح مفيدة حول الاستخدام.	
اقرأ دليل المستخدم.	
مواد قابلة لإعادة التدوير.	
تحذير أسطح ساخنة.	
تحذير	خطر قد ينتج عنه تلف في المنتج أو محيطه.

beko

الغسالة
دليل المستخدم



CM 9120 B

AR/ / 08/03/24 14:29 /2820532159